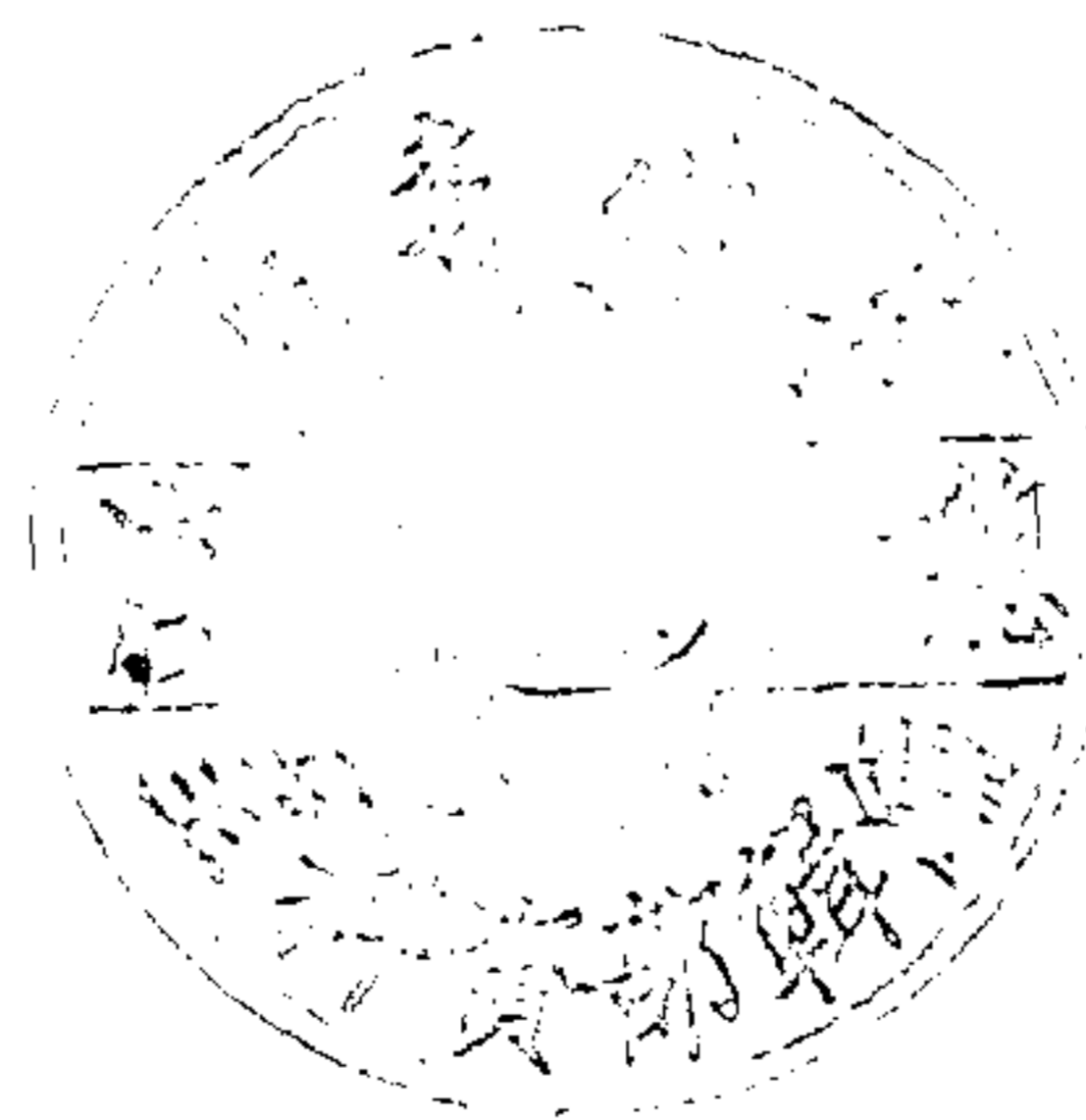


毛主席在北平閱兵檢閱坦克部隊

知識

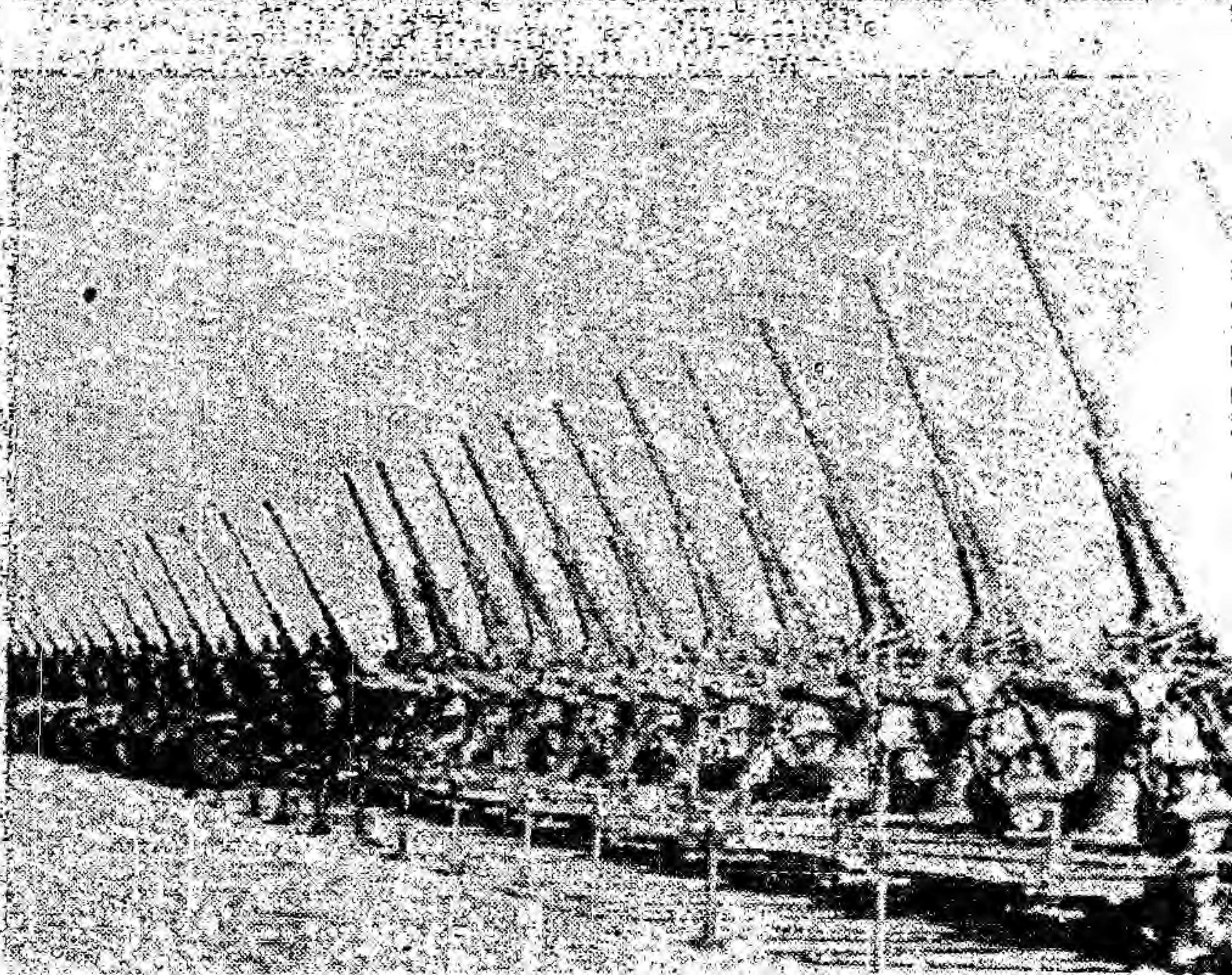
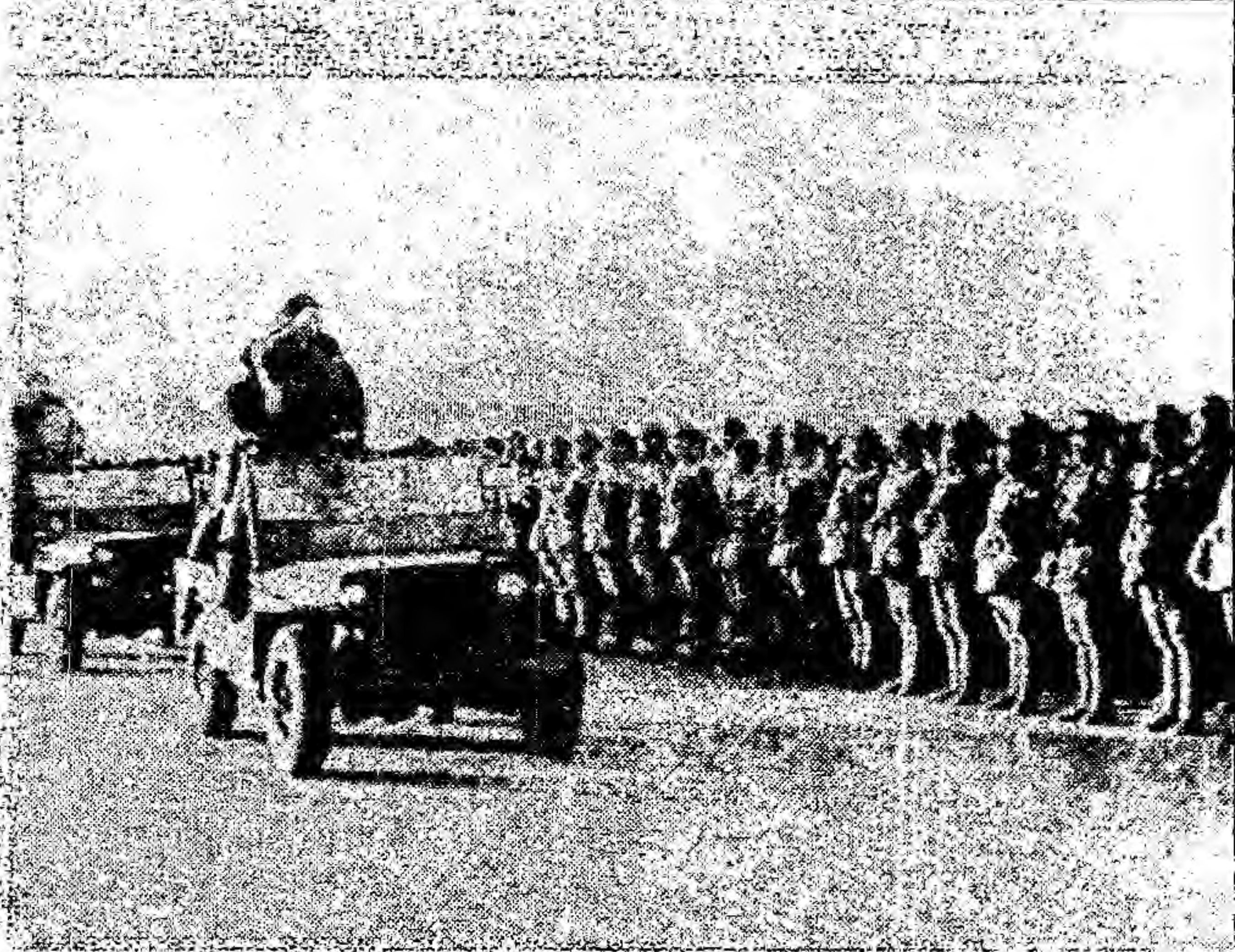
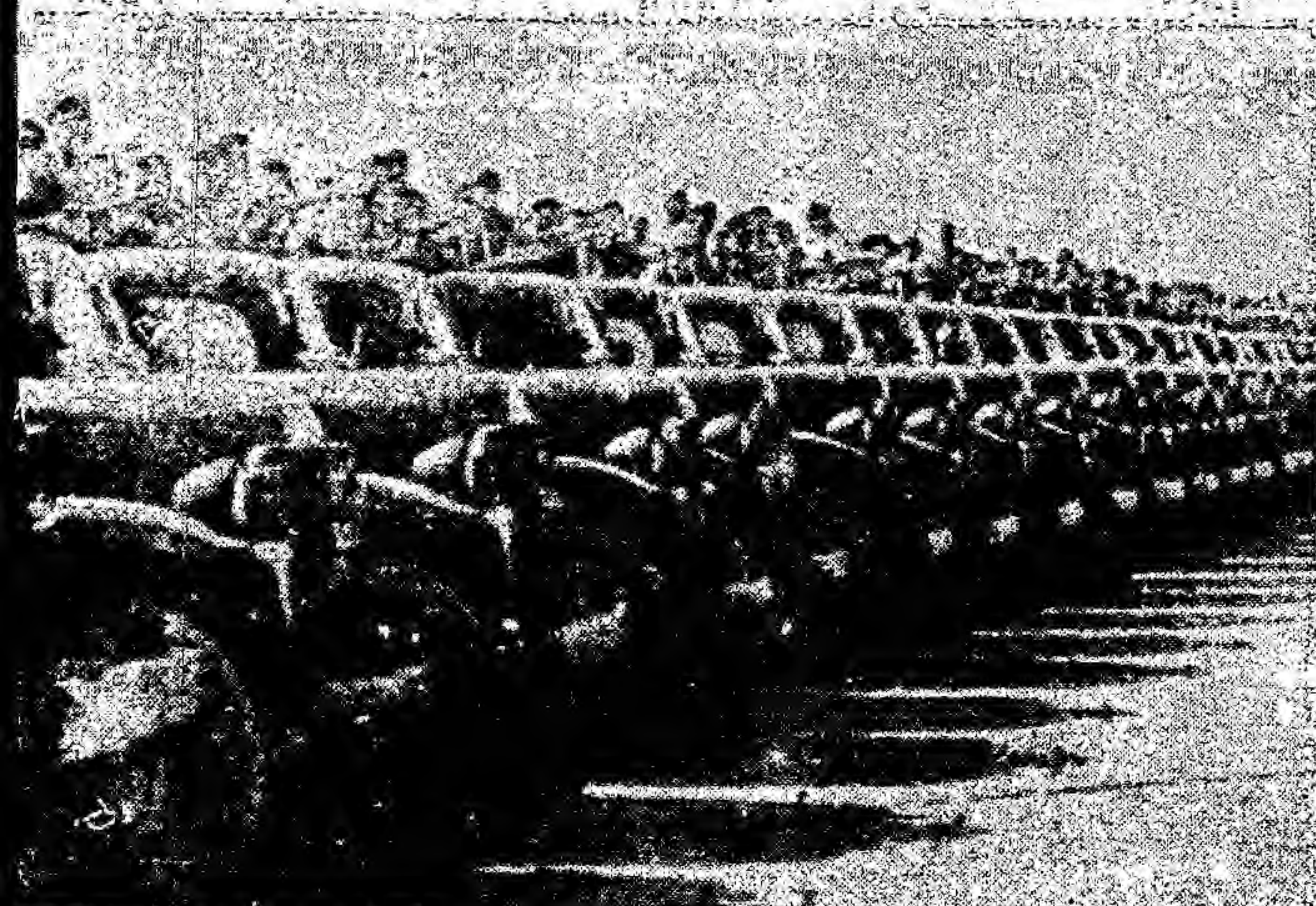


63

第十一卷·第三期
三八·五·一五出版

毛主席在北平 檢閱人民解放軍

• 東北畫報社供給 •



★★ 說 明 ★★

右上：毛主席在人民熱烈

歡呼中抵達北平

左上：和毛主席一同抵平

的朱總司令

右中：毛主席檢閱第四野

戰軍的英雄部隊——

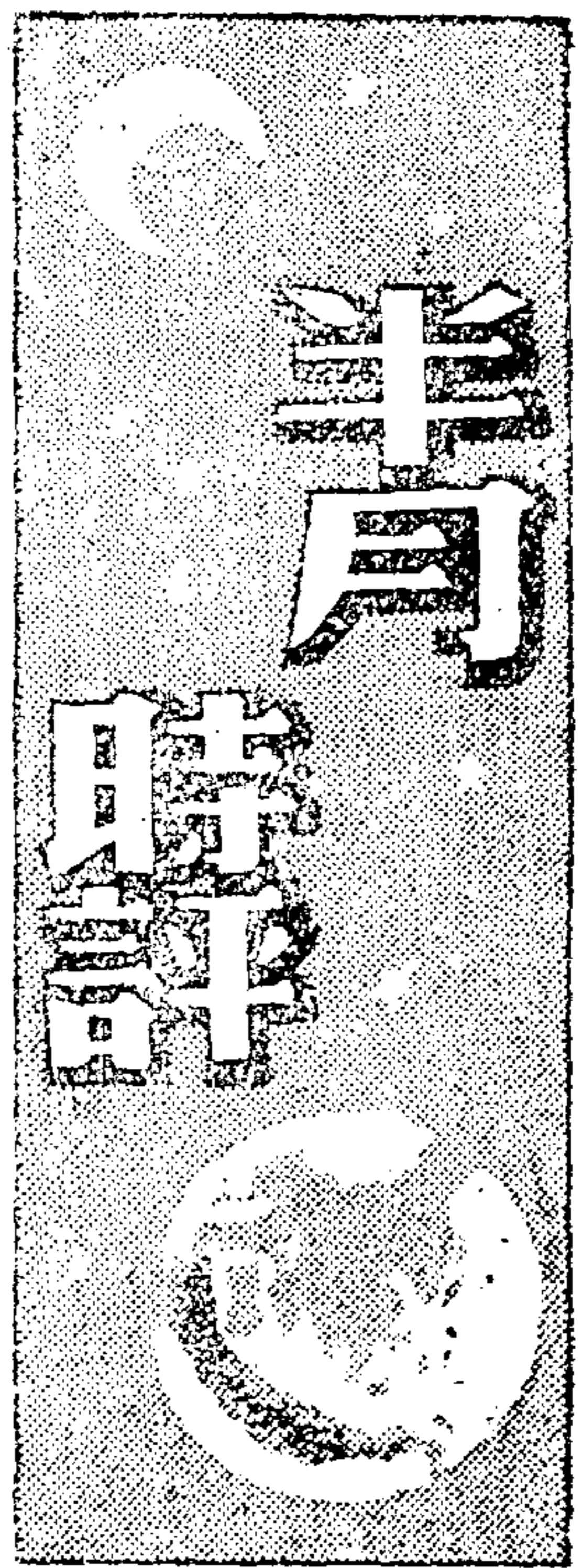
塔山守備隊英雄團

左下：整齊的摩托化部隊

等候毛主席檢閱

右下：受毛主席檢閱的高

射砲部隊



和談破裂

國民黨反動政府玩弄的假和平陰謀，在中國共產黨英明的預見，堅定的立場與靈活的策略下，已經徹頭徹尾悲慘地破產了。

在四月一日開始的北平和談中，新華社會一再地警告當時的南京政府負責人，假若他們真正有悔過之意，當真想在促成國內和平解決上向人民立功自贖的話，必須堅決與美帝國主義及蔣介石並其死黨決裂，趕快向人民低頭，勿再猶疑觀望。但是這些忠告竟被忽視，當時南京政府並沒有誠意謀和，而是繼續與蔣介石保持密切聯繫，服從蔣介石的命令，想把和談拖下去，藉以掩護其戰爭準備。

在和談過程中，中共除堅持為保衛人民利益所必需的毛主席八項和平條件（這也是會為李宗仁政府所承認的和談基礎）之外，曾聽取與採納了國民黨政府代表團的意見，並吸收了各民主黨派從旁提供的意見，將自己所提出的國內和平協定草案加以最後的修正。這個協定的最後修正案共包括八條二十四款，對於如何將毛主席提出的八項條件具體實施作了詳細的規定，其中對於國民黨所斤斤爭執的戰犯問題作了最寬大的處理，對國民黨軍隊官兵及國民黨政府工作人員的處理亦極寬大。十五日，中共代表團將這一協定交給國民黨代表團，限定國民黨政府必需在二十日以前表示是否願意簽

字。這一限期完全堵塞了國民黨反動派藉和談拖延解放軍進軍的詭詐道路。國民黨反動派在這一嚴正的處理下無可躲閃了，終於不得不暴露了自己是在耍陰謀，其目的只在阻止解放軍的前進，以便自己獲得喘息時間，捲土重來，它完全沒有和平的誠意，而是想把反革命的戰爭打到底的。它拒絕在和平協定上簽字。中國人民對這當然是不能容忍的，當然不能讓反動派達到它的目的。

毛主席朱總司令於國民黨反動派拒絕簽訂和平協定的第二天，四月二十一日，向全體人民解放軍下達了奮勇前進，徹底殲滅一切敢於抵抗的國民黨反動派、解放全國人民的命令。這是正義的號召。發佈之後，全國人民同表擁護，並決以一切力量支援前線，保證命令的實現。各路解放軍奉命之後，立即行動起來，震動全世界的中國人民軍隊的空前勝利進軍，遂於此揭幕。

南京解放

國民黨反動派拒絕簽訂和平協定的那一夜，雲集長江北岸在各方面均已準備就緒的各路解放大軍，立即奉命渡江前進。從長江下游的江陰要塞起，往上游溯，經過鎮江、南京、蕪湖、安慶，直至江西的彭澤縣為止，一千餘里的長江防線上，解放軍幾乎同時發動了攻擊。在火力和技術方面遠遠超過國民黨軍的人民砲兵，很快地便達成了制壓敵人砲火的掩護任務。當國民黨軍自江北退走時，雖曾鑿沉、焚燬並掠走大批的船隻；但由於人民協助，解放軍早已準備好千萬隻渡江的船艇，這時萬船齊放，一瞬間即已突破敵軍在南岸的陣地。各兵種配

合之熟練與突破敵陣之迅速，表示解放軍在最複雜的正規作戰中也能表現其優越的質量，順利完成任務。國民黨經營數月，恃為天塹難渡的長江防線，就此被突破了。

解放軍從鎮江江陰間，蕪湖荻港間，安慶上下游分路源源渡江，三日之間，已渡過百萬大軍。國民黨匪軍士無鬪志，聞風潰退，不敢迎戰。那些反動頭子更是雞飛狗跳，慌忙乘飛機向台灣或廣州逃去。寧、滬機場上飛機起落日夜不停。匪軍自南京逃跑時並大肆縱火及裝置定時炸彈，將下關車站、大較場飛機場、偽司法院大樓等，都施以嚴重破壞或燒燬；下關碼頭四十多隻艦船也被縱火焚燒。

解放軍渡江三日，即解放了國民黨反動派二十年來統治中心的南京。並相繼解放了安徽舊省會安慶，著名米市蕪湖（在此俘敵一萬餘人），江蘇省會鎮江，要塞城市江陰、輕工業城市無錫，有名城市蘇州及其他縣城重鎮數十座。解放軍並對潰逃之敵跟蹤尾追，從南京、鎮江、蕪湖地區向南逃跑的國民黨軍十二個軍，其中有八個整軍被我包圍於廣德、宜興一線以北，完全聚殲。另一個軍大部，三個軍各一部，也已被我包圍。敵軍土崩瓦解，一遇我軍，紛紛繳槍，俘虜人山人海。可以看出這種作戰與在江北情況完全不同，即是敵軍已經到了最後覆亡的階段，已經不能進行有組織的抵抗了。

南京的解放，宣告了國民黨反動統治的滅亡。這以後縱然還能有一些殘餘力量暫時在廣州台灣苟延殘喘，但那已經不能成一個局面了。這是人民革命劃時代的勝利。消息傳出，解放區各地人民歡欣若狂，即外國人民及民主輿論，也都熱烈表示慶賀。

英艦挑釁

在長江下游的渡江行動中，解放軍曾打敗



作林安 ! 跑裡那往你, 賊蔣

了英帝國主義軍艦配合國民黨艦隊對我的聯合進攻，粉碎了英帝國主義干涉中國內政的陰謀，顯示了中國人民作為自己國土的主人的獨立不屈的姿態，給帝國主義的侵略行動以當頭的一棒。

二十、二十一兩日，當我軍在鎮江江陰段轟擊國民黨軍沿江陣地準備渡江時，英艦四艘竟和國民黨軍艦一起，在江面游弋，向我砲擊，阻我渡江。我砲兵當即英勇作戰，將敵艦擊退，英艦紫石英號負重傷，擱淺於距鎮江不遠的江中。在與敵作戰中，我軍亦傷亡二百五十人，陣地及武器被毀一部。

此事發生後，英帝國主義尚圖狡辯。但證據確鑿，即使強詞奪理，亦無法自圓其說。從地點看，長江乃是我國內河，並已屬解放軍防線，按照國際公法，任何外國軍艦均無駛入的權利。從時間看，二十日乃是解放軍限國民黨

政府表示對和平協定的態度的最後期限，二十一日是解放軍奉令渡江的一天，凡此均經公告，英國政府亦不否認它知道此事，那麼恰在這時派軍艦跑到解放軍進軍火線上來阻攔，究竟是什麼用意，難道還不明白嗎？

中國自滿清以來，歷屆反動賣國政府只知鎮壓人民，對帝國主義侵略從來即採屈辱投降政策，遂使帝國主義氣焰高張，誤認中國人民為可欺，竟敢在我國土內為所欲為。特別國民黨反動派為對人民進行反革命內戰，勾結美英等帝國主義，大批出賣國家利權。這次英艦暴行，即是國民黨政府勾引來的，這點英國政府也宣佈了。但是中國人民絕不是奴隸，今天的中國已經不是往昔的中國了，這是人民的中國，獨立的主權。絕不容許任何帝國主義來侵犯我們的主權。一切帝國主義的武裝，你們要立刻退出中國去！

解放軍總部發言人李濤將軍於四月三十日的聲明，就代表了中國人民的堅強的立場。我們中國人民，並不拒絕與一切外國（包括資本主義國家政府在內）建立外交關係，但這種關係一定要建立在平等及友好的基礎上。因此，如果外國政府要和我们建立外交關係，就必須斷絕和國民黨殘餘力量的一切關係，並將其武裝力量完全撤出中國去。

太原解放

在華北，解放軍也得到偉大的勝利，這就是太原的解放及大同的和平解決。太原是山西省會，又是華北有數的重工業基地之一，有人口約四十萬。城郊工廠林立，重工業有兵工廠、鍊鋼廠、煤礦、洋灰廠、化學廠、輕工業有造紙廠、毛織廠、棉織廠、火柴廠、麵粉廠、皮革廠、印刷廠等。太原向東有正太鐵路通石家莊，與平漢路、石德路相聯繫，向北向南有同蒲鐵路，北通大同，南通風陵渡，過河即是潼關。

太原有一特點，即自辛亥革命後即為軍閥閻錫山所統治，迄今垂四十年。中間雖然在抗戰時期曾淪陷於日寇，但日寇仍然是通過閻系漢奸實行其統治，而閻錫山則在此時與日寇信使不絕，至抗戰末期並公然投降，而在日寇投降時由日寇接入太原。閻回太原後為鞏固其反動統治，拒絕將日寇遺送回國，並改編日軍為保安團，聘日軍閥為其高級顧問，進行反共戰爭。我軍在晉中作戰中即曾俘獲日籍「顧問」多名。在日寇修建及後經日寇指導閻匪增修之下，太原周圍築有堅固的碉堡防線三道，鋼骨水泥與磚石碉堡不下三千座；飛機場有四個。因此會被反動派稱為「反共模範堡壘」。但是這個「模範」在人民鐵拳之下也變成了齏粉。

去年六七月解放軍發動晉中戰役，已掃除了太原外圍重要據點。十月解放軍再發動攻勢，逼近城郊。為了免得太原軍民遭無謂犧牲，工業建設受戰火破壞，解放軍會數次勸告守敵自動放下武器，但閻匪悍不受命。這次解放軍調來砲隊，閻匪見勢不佳，不顧其會吹噓「決不逃亡」，竟先乘飛機將全家搬到台灣，帶走大批山西人民之財物。解放軍於二十日發動進攻，先肅清城郊據點，至二十四日總攻城垣，僅費五小時即將守敵全部殲滅。華北區敵人最後一個大據點終被拔除。

在太原解放的直接影響之下，山西北部敵

人孤立據點大同的守軍已和解放軍接洽，願放下武器，移交防地，出城改編。大同問題即可和平解決。
(方里 五月二日)

保衛和平！

世界人民保衛和平的力量在四月下旬舉行了一次大檢閱，這檢閱是勝利的完成了。這就是四月二十日在巴黎召開而於二十五日閉幕的世界和平大會。

大會的本身就是個劇烈鬭爭的成果。當大會將要召開的時候，美國帝國主義及其在各國的走狗，會多方設法地加以破壞和阻撓，但是不管怎樣，報名參加的各國人民團體，却越來越多，最後竟達七十二國，所代表的人數竟達六萬萬，這都是有組織的人民，就是已參加了各種各樣的團體裡的，而在其影響之下的無組織人民，例如其家屬、朋友，則尚不知有若干萬萬。其參加者之廣泛，實開了國際間人民集會之新紀元。這證明和平乃為最大多數（不拘其國籍、種族、職業、信仰、宗教等之不同）的人民之共同迫切需求。

在這種聲勢之下，美帝國主義恐慌了，焦急了，連忙指使其走狗——法國反動政府，訂出了離奇而無理的限制——每一國家不准有八名以上代表入境。這立即遭到了舉世的憤慨和反對，抗議的責斥像暴雨一樣投向美法帝國主義。美帝國主義又派了一些托派特務，打算在巴黎同時舉行反和平會。可是在人民的巨大力量之前，這齣滑稽劇就根本未能演出。

大會如期在巴黎開幕了，到會的代表有一千八百人。同時，被法國政府無理禁入境的各國代表二百七十六人（包括中國代表團）則在捷克京城布拉格舉行和平大會，並作為巴黎大會的一部分。兩處大會都有許多動人的演說，並通過了擁護和平的宣言。當中國人民解放軍，解放南京的捷音傳到大會上時，與會代表

熱烈歡呼，久久不息，大家認為中國人民鬭爭的勝利，是對世界和平的重大貢獻，這形成大會最熱烈的場面之一。另一盛大的場面是在二十四日於巴黎近郊舉行的示威大會，參加者竟達五十萬人，並有由法國各地及意、比、荷、瑞士等國排除一切阻撓，跋涉數百里前來參加的「和平進軍大隊」。

大會最後通過設立常設委員會，在大會閉會以後繼續指導全世界為和平的鬭爭。正如大會主席法國著名的原子科學家居里所說：「這並不是我們活動的終結，而僅是活動的開始。」在這次大會以後，全世界人民將更加英勇的反對一切戰爭挑撥者，絕不讓他們的陰謀得以實現。

這次史無前例的偉大會議的舉行，證明世界人民已經有了高度的覺醒和團結以及行動的決心，現在是人民決定一切的時代，帝國主義將近滅亡的時代，一切反動分子倘敢進行狂妄的戰爭冒險，覆滅的打擊便會立刻落在它們的頭上！

今年的「五一」

今年的「五一」節正在反對戰爭販子的世界高潮中來臨，各國勞動人民的紀念情況分外熱烈。如果說巴黎的和平大會集中地表現了世界人民擁護和平的熱誠和決心，那麼，從「五一」節各國各地人民示威的盛況，就更可以看出人民行動起來是多麼一致，力量是多麼大。

「五一」紀念規模最宏大的，當然要推無產階級最先獲得政權的國家——社會主義的蘇聯。在莫斯科會場上，舉行了一年比一年盛大的閱兵式與勞動人民大遊行。斯大林大元帥步上列寧墓時，到會群眾以歷久不息的歡呼來迎接自己的領袖。遊行隊伍拿說明生產成績的數字或標語來裝飾起旗幟和彩牌，表現了蘇聯經濟的繁榮。許多工廠都在「五一」以前提前完

成了自己的生產計劃。在東南歐洲各新民主國家的首都，都舉行了幾十萬人的紀念大會，阿爾巴尼亞的地拉那，都有十幾萬人參加。這些國家歡慶自己已從帝國主義與封建勢力的壓迫下獲得解放，更警惕着戰爭販子的侵略陰謀，所以紀念「五一」是與保衛和平運動密切地結合着的。像波蘭，紀念大會通過「擁護世界和平大會決議」的決議；羅馬尼亞，大會群眾高呼「為保衛和平而鬭爭」；捷克，會場上空有象徵和平的鴿子衝着和平傳單飛到各處散發。各國勞動人民都表示對蘇軍的感謝和對世界各國工人階級的團結，波蘭的波茲南城慶祝大會上並高舉着中國工人階級領袖的畫像。

在資本主義國家，反動的政府竭盡一切力量想阻止工人們紀念「五一」。但並沒有能夠達到他們的目的。如英國工黨政府（！）早就宣佈「五一」不准示威，但倫敦工人們還是衝破騎警的封鎖而參加紀念會，聽英共領袖波立特的演說。法國巴黎參加大示威遊行的竟達一百多萬人，這是工人群眾們違反反動的工會領袖之意志，而協議統一行動的結果。工人們又一次打败了工賊分裂工人階級的陰謀。美國紐約亦有幾十萬人遊行，把警察嚇得手忙腳亂。羅馬工人遊行時，高舉旗幟要求和平、麵包和工作，這與新民主國家的歡慶經濟上升正成尖銳對照。在兩個尚被佔領的國家——日、德，工人們也擊敗了美帝國主義的干涉。柏林東區工人舉行紀念會時，西區（英美法佔區）工人衝破封鎖大批去參加。在日本東京，五十二萬人參加大會，聽取日共總書記德田球一的演說，高呼「打倒吉田政府」。美國飛機乾在天空繞圈子，對此無可奈何。

所有各國「五一」節的行動都證明了：帝國主義反動分子又打了一次敗仗，工人階級及一切勞動人民團結的力量是無敵的。

(蒲康 五月四日)

泛論戰爭形勢

沙英



自國民黨反動派發動全面的反革命內戰以來，至今已兩年零十個月了。當戰爭開始時，國民黨擁有陸海空軍四百三十萬人，又從日本帝國主義那裡接收了大批武器與物資，再加上美帝國主義的大力幫助，於是他們便認為在很短時間內——三個月或是六個月之內，就滿可以消滅共產黨和人民解放軍，那麼他們從此就可以踏在中國人民的頭上，永遠安坐於獨裁的寶座。可是世界上一切反動工程師們所設計的圖樣，總不合乎歷史發展的規律，結果都要被人民的鐵拳所搗碎，自然國民黨魔王們罪惡的夢想亦不能例外。當戰爭第一年艱苦的歲月過去以後，戰爭形勢就發生了一個有歷史意義的大變化，即我人民解放軍從黃河以北打過了黃河以南，從內綫轉入於外綫，從被動轉入了主動，從防禦轉入了全國規模的進攻。到了戰爭的第三年，戰爭形勢又發生了一個大變化，這是根本的變化，即我人民解放軍不僅在質量上而且在數量上都超過了國民黨的反動軍隊。到本年三月為止，我們共消滅國民黨反動軍隊四百九十五萬人，雖然在戰爭過程中他們又徵兵抓丁，一次又一次的補充，但其戰鬥部隊却只殘餘為一百一十萬人了；而我人民解放軍於同時期內則增加到三百萬大軍以上，且不論裝備與士氣亦均優於敵方。

衆所周知，國民黨不斷的失敗與縮小，人民力量的日益勝利與發展，這不僅表現於軍事上，同樣的也表現於政治上與經濟上。在內戰中，由於國民黨的軍事失敗與瘋狂的政治壓迫，廣大人民脫離了國民黨的統治與影響，把最大的希望與熱情寄託於中國共產黨，就連一切過去動搖不定的中間力量亦更加靠近人民，國民黨在中國人民面前陷於空前的孤立，我們的力量絕對超過反動派的力量，國民黨的統治基本上已被打垮。在經濟上亦復如此。由於國民黨政府的軍政開支浩大，完全仰賴發行鈔票支持，致使問世不久的偽金圓券，已經有如過去的「法幣」一樣，差不多又完全變成無用的廢紙；國統區的物價隨之見風就漲，漲到了難以想像的高度；因此搶購物資的風潮猛烈發展，交易市場一片混亂，工商百業大都倒閉，億

了，在這種萬事皆完的局面下，他們半夜三更異想天開，妄以「和平攻勢」來保存反動的權力，以備他日捲土重來，繼續破壞人民革命事業，於是狂熱的叫囂着「和談」「停戰」。一月十四日毛主席發表時局聲明，給予了這種陰謀以粉碎性的打擊，集中地、準確地表達了中國人民的意志，堅定的立場，革命一定要進行到底，解放事業不允許受到阻撓，在這一基本立場之上，為了減輕人民的戰爭負擔，保存國家文化財產免受戰爭破壞，願以和平方式來解決反動的軍隊和統治機構，以實現真正的和平並建設真正人民民主的國家，這個的具體保證就是毛主席的八項和平條件，所以共產黨派出了自己的和平代表，在北平與南京反動政府的代表舉行了談判。

在經過了長時間的談判之後，雙方擬定了八條二十四款和平協定。共產黨從民族利益與人民利益出發，對戰犯問題及對於國民黨軍隊官兵與政府工作人員等問題，均作了寬大處理，全國民主黨派與全國人民，無不認為這個協定既公允又合理又寬大；可是結果，這個協定竟被南京國民黨反動政府所拒絕了。這不是別的，正是證明了他們的原先所謂接受八項條件的「和談」完全是偽的，正是證明了他們仍然在服從美帝國主義和匪首蔣介石的命令。

在此種情況之下，為了徹底消滅反動的軍隊和政權，為了保衛中國領土主權的獨立與完整，為了真正實現人民的民主與和平，毛主席和朱總司令於四月二十一日，向人民解放軍發佈了奮勇前進的命令，要堅決、徹底、乾淨、全部地殲滅中國境內一切敢於抵抗的國民黨反動派，要逮捕一切怙惡不悛的戰爭罪犯……以解放全中國人民。

四月二十日午夜，一個偉大的場面開始了：長江風平浪靜，我軍萬船齊放，砲火映紅了江面，雷鳴的砲聲驚破了敵膽。在中路，於二十一日一天內，即有三十萬人馬在蕪湖與安慶之間勝利渡過長江，國民黨反動派經營了三個半月的長江防綫，立時被我們突破。在西路，二十一日下午，我軍亦在九江和安慶間突破敵陣，三十五萬大軍於二十三日全部渡完。我東路三十五萬大軍，亦於同日在儀徵至南通一綫渡過長江，二十三日夜我軍由下關開入南京。總之，

萬人民深陷於飢餓戰線上。這樣互相推演的結果，國民黨的經濟就日益土崩瓦解了。

國民黨在軍事上被打敗了。

在政治上和經濟上日益土崩瓦解

他們半夜三更異想天開，妄以

「和平攻勢」來保存反動的權力，以備他日捲土重來，繼續破壞人

民革命事業，於是狂熱的叫囂着「和談」「停戰」。一月十四日毛

主席發表時局聲明，給予了這種陰謀以粉碎性的打擊，集中地、準

確地表達了中國人民的意志，堅定的立場，革命一定要進行到底，

解放事業不允許受到阻撓，在這一基本立場之上，為了減輕人民

的戰爭負擔，保存國家文化財產免受戰爭破壞，願以和平方式來解

決反動的軍隊和統治機構，以實現真正的和平並建設真正人民民主

的國家，這個的具體保證就是毛主席的八項和平條件，所以共產黨

派出了自己的和平代表，在北平與南京反動政府的代表舉行了談

判。

在經過了長時間的談判之後，雙方擬定了八條二十四款和平協

定。共產黨從民族利益與人民利益出發，對戰犯問題及對於國民黨

軍隊官兵與政府工作人員等問題，均作了寬大處理，全國民主黨派

與全國人民，無不認為這個協定既公允又合理又寬大；可是結果，

這個協定竟被南京國民黨反動政府所拒絕了。這不是別的，正是證

明了他們的原先所謂接受八項條件的「和談」完全是偽的，正是證

明了他們仍然在服從美帝國主義和匪首蔣介石的命令。

在此種情況之下，為了徹底消滅反動的軍隊和政權，為了保衛

中國領土主權的獨立與完整，為了真正實現人民的民主與和平，毛

主席和朱總司令於四月二十一日，向人民解放軍發佈了奮勇前進的

命令，要堅決、徹底、乾淨、全部地殲滅中國境內一切敢於抵抗的

國民黨反動派，要逮捕一切怙惡不悛的戰爭罪犯……以解放全中國

人民。

四月二十日午夜，一個偉大的場面開始了：長江風平浪靜，我

軍萬船齊放，砲火映紅了江面，雷鳴的砲聲驚破了敵膽。在中路，

於二十一日一天內，即有三十萬人馬在蕪湖與安慶之間勝利渡過長

江，國民黨反動派經營了三個半月的長江防綫，立時被我們突破。

在西路，二十一日下午，我軍亦在九江和安慶間突破敵陣，三十五

萬大軍於二十三日全部渡完。我東路三十五萬大軍，亦於同日在儀

徵至南通一綫渡過長江，二十三日夜我軍由下關開入南京。總之，

在發動渡江作戰的三天中，我百萬雄師以雷霆萬鈞之勢，突破了國民黨的千里防綫，並解放了反動統治的中心——國民黨政府所在地南京，安慶、蕪湖、鎮江、無錫等名城亦相繼克復。接着我軍繼續前進，猛打猛追，在京滬杭三角地帶進行了大殲滅戰，截至四月二十九日止，已一舉聚殲逃敵八個軍，另四個軍各一部亦被圍殲。在長江以南，常熟、蘇州、長興、廣德、涇縣、彭澤之綫以北的廣大地區均獲解放，千百萬人民又重見天日。現在逃敵已狼狽不堪，一觸即潰，戰場上俘虜官兵，人山人海。目下我軍一面繼續進攻，一面圍殲殘敵。

四月二十四日上午五時半，太原前綫人民解放軍對太原城垣發動攻勢，至該日上午十時，太原全部解放，除閻匪錫山早已逃跑外，守敵八萬四千全部被殲，無一漏網。從此為閻匪盤據長達三十八年之久的太原，永遠掌握於人民之手。

此次我軍南北大捷，交相輝映，全國歡騰，環球鼓舞。至於論其威力之強大，聲勢之勇猛，進軍之神速，戰果之赫赫，那更是舉世驚異。本來，浩蕩大江是一天險，在中國的戰史上有許多次都未被攻破，國民黨自以為藉此可以阻止我軍的前進，有些人也在懷疑我們有無克服此一困難的力量，可是如今已被鐵的事實證明了。我們過去渡過了黃河，現在又渡過了長江，將來是更容易渡過任何的江河險阻。雖然他們今天還夢想在廣州台灣等地負隅頑抗，苟延殘喘

喘一時，可是我們疾風暴雨般的猛勇攻勢，使他們再也維持不了一個什麼局面了，國民黨反動統治現已宣告滅亡。

那麼我們何以能獲得如此偉大的勝利呢？

首先，這是由於中國共產黨和中國人民領袖毛主席的正確領導；

其次，是由於我們人民解放軍的空前強大，前線將士的英勇善戰，銳不可當；

第三，是我後方軍民的努力支援，江南民衆的奮起協助，及其他野戰軍地方軍一致的配合行動；

第四，國民黨廣大官兵一致希望和平，不想再戰，當他們一聽到國民黨反動派拒絕和平協定，都很洩氣，戰志更加低落。

正由於我們有這些有利的條件，也就決定了我們的革命戰爭將加速在全國範圍內的勝利！

在這種極為有利的軍事政治形勢下，我們懷着莫大的興奮與無比的信心，一方面歡慶偉大的勝利，歌頌人民的福音；一方面要協力前進，加緊生產，努力工作，積極學習，用實際行動支援前綫！誓將革命進行到底，徹底消滅反動派的殘餘力量，解放全中國人民，建立一個獨立的民主的繁榮的新中國！

五月二日寫成於東北日報社

目錄

第十卷第三期總第六十三期

毛主席在北平閱兵	檢閱坦克部隊 (照片)	1	古城最美麗的一天	草明 (12)	我想透了	林 苓 (25)
毛主席在北平檢閱	人民解放軍 (照片)	2	我看見了毛主席	金蘭英 (13)	對「開荒」的意見	沃 渣 (25)
半月時評	國內四題	3	克莎的朋友	桴鳴譯 (14)	開荒 (木刻)	趙 敏 (25)
國內二題	國際二題	5	胡志明 (各國共產黨領袖介紹)	陶 冶 (15)	生動的學習	于日恆 (26)
泛論戰爭形勢	蔣賊你往那裡跑 (漫畫)	6	史迪威將軍的戰時日記	梅瓊譯 (16)	跟上形勢做	好黨員 (青年園地) 王景岐 (27)
中國新民主主義青年團工作綱領	中國新民主主義青年團團章	8	模範護士——孫洪蘭	馬 林 (20)	真理的故事 (劇本) ②	劉賓雁譯 (28)
我們這樣跟着勝利前進 (筆談會)	中國新民主主義青年團團章	9	國際護士節介紹 (資料)	資料室 (21)	知識信箱	編 者 (34)
	我們這樣跟着勝利前進 (筆談會)	11	傅雲峯	張力實 (22)	跟着人民解放軍過長江	同學們踴躍參加南下工作團 (照片) (35)
			作品指導		進軍江南 (歌曲)	立人詞曲 (36)
			對「我想透了」的意見	陸 地 (24)		

民國三十八年五月十五日出版

中國新民主主義青年團工作綱領

(一九四九年四月十七日團的第一次全國代表大會通過)

中國新民主主義青年團，是在中國共產黨的領導之下，堅決地為新民主主義的徹底實現而奮鬥的進步青年的群眾性的組織。

中國新民主主義青年團的任務，是以馬克思列寧主義去教育青年，把廣大青年群眾團結在中國共產黨的周圍，和中國人民一道，為徹底推翻帝國主義、封建主義和官僚資本主義在中國的統治，為建設新民主主義的中華人民共和國，為全中國人民和全人類的徹底解放事業而奮鬥到底。

中國新民主主義青年團的基本任務在學習，在於和實踐結合的學習。要有系統地學習馬克思列寧主義，學習馬克思列寧主義的理論和中國革命實踐之統一的毛澤東思想，並從革命的實踐中，不斷地教育自己的團員和青年群眾；同時應以馬克思列寧主義的精神，去團結教育中國青年整個的一代，並組織廣大青年群眾積極地參加中國共產黨和人民民主政府所號召的各種活動。青年團應把學習同建設新民主主義國家的任務聯繫起來，以便從積極參加各種革命鬥爭，工作和生產勞動中，培養成爲中國共產黨的最好的助手和後備軍。

中國新民主主義青年團應進行

堅持不懈的工作，以便從青年工人、青年農民、青年軍人、青年職員以及青年知識分子中間，培養出無數忠實於勞動人民的事業的，具有現代科學文化知識的，有實事求是精神的和英勇無畏性格的人物。爲了達到所有這些目的，中國新民主主義青年團特規定如下的工作綱領：

一、爭取人民革命的徹底勝利，捍衛人民民主與持久和平

(一) 青年團必須教育全體青年，無限地忠於人民解放事業，不怕一切困難和犧牲，在目前要努力爭取革命在全國的勝利，在將來要時刻準備以堅決勇敢的戰鬥，去保衛新民主主義的人民民主政權，鞏固勞動人民的利益。

(二) 必須使青年們具有勇敢剛毅的精神，反對退却逃跑和背叛人民利益的可恥行爲，並積極參加反對暗藏的敵人——奸細、特務和一切陰謀破壞分子的鬥爭。

(三) 努力學習軍事，學習毛澤東同志的偉大的戰略思想，熟悉革命的軍事科學知識，掌握現代化的武器和各種軍事科學技術。

(四) 全力鞏固人民的武裝力量——人民解放軍，積極參加建設人民的海軍和空軍，爲捍衛全國和全世界的人民民主與持久和平而奮鬥，並同全世界的民主青年和全世界的人民一道，去徹底粉碎世界帝國主義戰爭挑撥者的一切製造反革命戰爭的陰謀詭計。

二、積極參加新民主主義國家的各種建設工作

(一) 由於人民解放戰爭即將在全國範圍內取得完全勝利，領導青年群眾積極參加恢復和發展工業與農業生產，日益益成爲青年團的頭等重要任務。

(二) 青年團應當動員自己的一切力量到新民主主義建設的各種工作崗位上去，參加並協助中國共產黨和人民民主政府進行的各種工作，高度發揮青年在建設事業中的積極作用與模範作用。

(三) 全體男女團員必須各盡所能而從事勞動，並以自己的模範行動和積極工作榜樣，去影響和引導全體青年積極參加勞動參加生產，應在全體青年中造成一種極勞動最光榮，不勞動最恥辱的社會運動，樹立正確的勞動態度，遵守勞動紀律，努力學習與掌握各種生產技術，提高生產，發揚在生產事業中的積極創造性。

(四) 青年團應幫助中國共產黨和人民民主政府，去推廣勞動互助，發展合作社的工作；反對浪費，提倡節約，改進技術，進行革命競賽。

三、以馬克思列寧主義去教育團員教育青年

(一) 青年團必須在團內與團外青年群眾中，廣泛地經常地有系統地進行馬克思列寧主義的理論和中國革命實踐之統一的毛澤東思想教育，使他們逐步地學會使用馬列主義的辯證唯物觀點，去認識社會發展的進程和中國革命發展的規律。

(二) 青年團對於一切青年工人、青年農民、青年軍人、青年職員、青年學生以及青年知識分子，均應負責進行普遍的政治教育工作；經過各種方式，如：會議、談話會、演講會、廣播、訓練班等，使他們懂得：(1) 爲勞動人民服務的革命人生觀與世界觀；(2) 中國革命歷史和中國革命的基本問題；(3) 中國新民主主義革命階段中的各種政策；(4) 有關各自工作業務的方向與組織等問題。

(三) 青年團應當長期開辦團校，訓練班，青年藝術劇院，訓練青年團的宣傳員及團的各種工作的組織者和青年工作者。

青年團應當長期出版自己的報紙、雜誌、叢書，以及文學作品，並組織俱樂部、圖書室。

(四) 新民主主義青年團，應當宣傳各種自然科學知識，並耐心地向男女青年解釋迷信和宗教的害處，並用一切方式和方法，去揭露迷信與宗教的虛偽和毒害的事實。

四、學習文化科學生產知識，學習業務與技能

(一) 整個青年一代，必須擔負起新民主主義國家建設的艱巨任務，把中國從一個落後的農業國變爲工業國。青年團必須推動團內外男女青年努力學習現代文化科學知識，掌握各種經濟業務與生產技能。

(二) 青年團在工廠中應協助工會去開展文化學習運動，組織各種學習班，午校，夜校，讀報識字組，開辦訓練班，以提高團員和青年工人的文化水平，學習技術和管理機器與工廠的技能。

青年團應協助政府，積極開展城市與鄉村中的社會教育工作，以便有計劃有步驟地去消滅文盲。

(三) 青年團應當幫助人民政府去恢復、改進和發展學校，改革舊的教育制度，建立新的人民大眾的教育制度。派出自己最優秀的團員和工作人員，去擔任學校的教育。盡量幫助政府造就工程師，醫生，農學家，科學家，教師等各種專門技術人才。

(四) 在學習態度上，反對「雜而不精」，反對以「皮毛膚淺」的態度去對待科學。必須使每個團員逐漸成爲是有文化科學知識的，並有一大批是完全學會和精通專門科學的人才。

(五) 青年團應推動幫助與積極參加學生會的工作，用各種方法去組織學生的

學習，在新民主主義的學校中，應協助教育行政去建立自覺的學習紀律，反對隨意停課，曠課，懶惰等現象，每個男女團員應成爲思想進步學業優良的模範。

五、爭取實現青年各種基本的和特殊的生活福利

(一) 青年團應在最大多數人民整體利益的基礎上，經常地注意和努力爲青年羣衆的切身需要與特殊利益服務。如保證和爭取政府頒佈的勞動法令土地法令的實現，實現婚姻自由自主等。

(二) 發揚青年愛好活動，團結互助和創造的精神，組織青年的文化娛樂和體育活動，加強體格鍛鍊，並建立各種文化的、藝術的、娛樂體育等團體。

(三) 開展清潔衛生運動。團員應當懂得必要的衛生科學知識，同一切威脅自己身體的現象和習慣進行鬥爭。選派優秀的男女團員去學習醫術。

所有這一切都必須很好地注意和執行，使新民主主義中國的青年成爲具有積極性創造性、生動活潑的作風和健康體格的完美的一代。

六、領導少年兒童工作

(一) 吸收七歲到十四歲(足歲)的兒童參加少年先鋒隊。青年團應選派優秀的幹部領導這一工作，並在各級團委之下設立少年先鋒隊隊部，作爲兒童團少年先鋒隊的領導機關。

(二) 青年團應當協助政府，積極參加造就教員的工作，派優秀團員去做小學教育工作。

(三) 與職工會和民主婦聯會以及人民教育機關共同組織兒童的野營，兒童俱樂部，兒童體育場，兒童療養所，保育院等。

(四) 青年團應出版兒童文學書籍，和通俗的科學技術書籍，兒童雜誌，畫報等；並協助政府攝製兒童電影，和兒童用具、優美玩具的生產。

中國新民主主義青年團團章

(一九四九年四月十七日團的第一次全國代表大會通過)

第一章 總 則

第一條：本團定名爲中國新民主主義青年團。

第二條：本團爲一切願爲新民主主義的徹底實現而奮鬥的先進青年的羣衆性的組織。它是在中國共產黨的領導之下，以馬克思列寧主義理論，毛澤東思想教育團員，並團結全國一切民主青年羣衆，同全國人民一道，爲徹底推翻帝國主義

封建主義與官僚資本主義在中國

的統治；爲獨立、和平、民主、富強、統一的中華人民民主和國的建設與新民主主義的徹底勝利而奮鬥，並聯合世界一切革命的和平民主青年團體，爲全世界持久的和平與人民的民主，爲全人類的徹底解放而奮鬥。

第二章 團 員

第三條：凡年在十四歲以上，

團區委的團委) 批准，舉行入團儀式。

乙、凡少年先鋒隊員已達入團年齡，志願申請入團者，得由少年先鋒隊的基層組織的負責介紹，由本人填寫志願書，經團支部委員會審查，與支部團員大會通過，團區委(或相當於團區委的團委) 批准，舉行入團儀式。

第四條：勞動青年、革命青年、革命軍人、革命知識青年、革命職工入團，在經過前條所規定的入團手續後，即可正式入團，無候補期。

凡上述青年按照前條所規定的入團手續申請加入本團，但其有某些條件尚不够爲正式團員者(特別在發展區域中)，得加入本團爲候補團員，候補期爲三個月。其他社會成份的青年入團，在經過前條所規定的入團手續後，必須經過三個月至半年的候補期，才能通過爲正式團員。脫離反動黨、派、社團的一般人員入團，其手續則須有正式團員

三人或中國共產黨正式黨員兩人介紹，半年至一年的候補期，經團縣委批准；其在反動組織較爲負責的人員，則應經省級以上團委特別審查批准，方得入團爲團員。

第五條：當候補團員候補期滿時，如其準備程度尚不够爲正式團員時，得由團支部委員會延長其候補期或取消其候補資格。如候補團員在候補期內，表現在學習與工作上特別有成績者，亦得由團支部委員會縮短其候補期。

第六條：超過二十五歲之團員，仍可留在團內，有發言權與被選舉權，而在被選入領導機關時，則

仍有選舉權與表決權。

第七條：本團團員的義務如下

(一) 努力學習，和宣傳馬克思列寧主義理論，毛澤東思想。努力精通所從事的業務，掌握科學技術，不斷提高自己政治文化水平及實際工作能力。

(二) 努力學習軍事，鍛鍊體格，隨時準備以無限忠誠，獻身祖國，保衛人民利益。

(三) 積極參加新民主主義國家的各種建設工作，努力生產勞動，反對遊手好閒、歧視婦女、封建迷信以及其他一切腐化墮落行為。

(四) 愛護人民與國家財產，自覺地遵守各種革命秩序與紀律，與一切損害人民及國家財產及破壞公共秩序的行為作鬥爭。

(五) 積極參加工作，經常出席本團的會議，繳納團費，確實執行本團所給予的任務，在實際生活中，密切聯繫群眾，作青年的模範。

第八條：本團團員的權利如下

(一) 在本團內有選舉權與被選舉權；

(二) 按照本團所規定的一定的秩序，自由並確實地討論本團的一切工作問題，並可越級向上申訴自己的意見，批評本團的任何工作人員，提出任何建議；

(三) 提出自己不能解決的困難問題，要求團的組織給予必要和可能的幫助。

第九條：候補團員除無表決權、選舉權及被選舉權外，其他權利和義務皆同於正式團員。

第十條：本團團員有隨時退出本團組織的完全自由。

第十一條：凡團員沒有正當理由，在四個月內不參加團的工作者，即認為自行脫團。

第三章 組織

第十二條：本團以民主集中制為組織原則。本團各級領導機關皆經選舉產生，各種重大問題應經過民主的方式來決定。本團的秩序是少數必須服從多數，下級必須服從上級，個人必須服從組織。

第十三條：本團的團員大會及各級代表大會，是團的各級組織的最高權力機關，必須定期舉行，團的代表大會兩年舉行一次，由團員大會及各級代表大會選舉團的各級委員會，並審查與確定團的工作。在大會閉幕期間，團的各級委員會，是各該級的最高權力機關。

第十四條：按照生產、職業和行政區域的劃分，建立本團的各級組織機構：

(一) 每一工廠、企業、連隊、學校、機關、街道、農村(或鄉)，有團員五百人以上，即成立團的支部。支部下劃分若干小組，每組三至十人，百人以上即成立總支，下設分支。五百人以上設該單位的團委員會。

(二) 在一個區內，有三個以上的支部，即應成立團的區委員會。在一個縣或市，有三個以上的區委，即應成立團的縣委員會或市委員會。

(三) 在各區域(如東北區、西北區、華北區、華東區、中原區等)、各省、各專區、各縣(市)、各區、各設團的區域委員會、省委員會、地方委員會、縣委員會(市委員會)、區委員會。

(四) 各級團委員會中設常務委員會書記及副書記，由委員會推選產生之。並根據實際需要，分設組織、宣傳教育、青年工人、青年農民、學生、婦女、少年兒童等部門(或委員會)分工辦事。

(五) 各級團的領導機關，均實行委員會制與集體領導制。

第十五條：本團承認團外青年群眾和一般人民群眾對於本團的工作和組織有批評和建議之權，團的基層組織的會議，和各級代表大會，可以邀請團外青年群眾人民群眾或其代表列席。

第十六條：人民解放軍中的新民主主義青年團的組織和工作，由團中央委員會與中國人民革命軍事委員會政治部另行規定之。

第四章 支部的日常

工作

第十七條：本團的基層組織，是團的支部。支部是團的工作和活動的基本單位。支部的經常工作，主要的有如下各項：

(一) 推動和組織青年積極完成中國共產黨，中國人民民主政府，本團的組織和本支部所確定的各種重大工作任務；

(二) 組織和推動團內外青年的政治文化科學技術的學習，不斷提高政治覺悟和業務知識；

(三) 時刻注意密切地聯繫青年群眾，經常了解並向本團領導機關反映青年群眾的情緒和要求，適當解決當地青年群眾的需要，進行青年的文化娛樂、體育活動；

(四) 討論與執行團的上級組織的指示和決議，定期向團員大會及上級做工作報告；

(五) 檢查團員的日常活動和學習，發揚切合實際的批評與自我批評；

(六) 隨時注意吸收新團員。

第五章 紀律、獎勵與處分

第十八條：本團一切團員和一切組織均應自覺地遵守以下紀律：

(一) 不違背、不損害人民群眾的根本利益。

(二) 確切、迅速而完滿地執行團的決議。

(三) 以身作則地服從政府法令。

(四) 遵守團的章程，履行團的義務。

第十九條：凡在人民事業中表現出高度的忠心，並有特殊功績和貢獻者，應給予適當獎勵。獎勵的目的是為了教育團員，建立團的優良作風。

第二十條：凡有嚴重違犯團章、團紀的行為者，應按照具體情況給予適當的處分。處分分為勸告、警告、嚴重警告、撤職、定期停止團籍、開除團籍。對團員的處分，須經過團支部討論，和上級批准。被處分的團員，有申辯之權。團對犯錯誤同志的批評或處分是為了教育團員，為了懲前毖後，治病救人。

第六章 經費

第二十一條：本團經費來源如下：

(一) 團員定期繳納團費。

(二) 由本團所舉辦的各種事業的收入。

(三) 由社會各界人士與團體的捐助。

第七章 附則

第二十二條：本團章由團的全國代表大會通過產生之，修正之權屬於團的全國代表大會。團的中央委員會有解釋之權。

我們這樣跟隨着勝利前進！

(筆談會)

全國青年代表大會前夕，東北各省、市各界青年代表，雲集瀋市，組成東北代表團。臨行之前，正值南京反動賣國政府拒絕簽字，拒絕接受真正和平條件，我英勇的人民解放大軍執行毛主席、朱總司令奮勇前進將革命進行到底的命令，迅速突破千餘里長的敵人長江防線，縱橫掃盪殘敵，解放全國第一大城——南京，國民黨反動匪幫匪首戰犯紛紛逃散，全線潰不成軍，國民黨反動政府已宣告滅亡，我正繼續前進，把解放大旗插遍全中國，逮捕所有戰爭罪犯歸案法辦。捷報傳來，瀋市人民捲入一片狂歡，熱烈的遊行慶祝並表示決心，努力生產開展工業建設，支援全國解放。此時，本刊特請出席全國青年代表大會東北各省、市各界青年代表發表感想，現將原稿整理發表如後，以供本刊的廣大青年讀者參考，研究，立即製定自己的計劃，並使之付諸實現，以不負光榮的生活在這人民翻身的偉大年代——毛澤東的年代。

編者



革命已接近全國勝利，我們要努力學習本領，參加新民主主義建設。

徐海源(吉林市工會)：我們在這樣一個驚天動地的勝利之下，不要被勝利衝昏頭腦，放鬆工作，我們應當再加一把勁根本

消滅國民黨反動派，不讓他們捲土重來，我們青年的任務更加重大了。我們應當把建設新中國這個光榮的擔子挑起來，使她從落後的農業國，變成一個進步的工業國，我們青年更應該好好的學習馬列主義和毛澤東思想，學習文化技術科學生產知識，在勞動當中改進我們自己。

學習社會主義國家蘇聯老大哥的經驗，跟着他們前進。

劉素娟(吉林省代表)：昨天早晨旅大代表來到以後，鄭桂芝同志很耐心的向我們介紹旅大的經濟建設和文化建設情況，文化館和託兒所都設立起來了。談到蘇軍在旅大幫助老鄉們種地以及各方面的情形，真使我感到敬佩，蘇聯真是一個國際主義者。

在今天，革命勝利的前夕，我們應該不要忘記共產黨的領導和人民解放軍的英勇奮戰，及蘇聯紅軍的解放東北。在這裡我們除向蘇聯老大哥致崇高的敬意外，還應該向蘇聯學習各種本領來建設新中國。

范永(東北鐵路局代表)：在鐵路的任務就是跟着我們人民解放軍前進，他們打到那裡，我們把鐵路修到那裡，使我們人民解放軍再前進。在後方要發展工業，建設鐵路，多發明多創造，加緊工作，節約資材，支援前方的戰爭。在工作上認真負責，爭取為人民多立功，要把人民的事業看成和自己性命一樣。在工作上一定要有計劃，有檢查，並且要學習蘇聯管

理鐵路辦法。蘇聯有三十多年的建設經驗，她的科學是世界上最進步的，她是無產階級的國家，蘇聯的一切都可作我們學習的榜樣，我們中國在建設上必須學習蘇聯，才能整好。

為完成光榮的歷史任務，我們每一個青年應該訂自己的工作、學習計劃。

張殿臣(黑龍江省財政廳皮鞋廠)：我們工人應該在生產戰線上努力發揮自己力量，努力研究，發明創造，青年工人更得加緊生產，提高生產技術，加強學習政治文化理論，用實際工作來支援戰爭，來徹底消滅國民黨反動派。所以我今年訂計劃：(一)生產方面，積極生產埋頭苦幹，質量好，並且完成與超過生產計劃。(二)節省原料，愛護公物。(三)公開技術，熱心的和需的教給學徒。(四)遵守一切勞動紀律，制度，另外積極參加文娛活動，發揚職工團結友愛。(五)保持衛生。這是我的計劃，我堅決完成計劃任務，而且還幫助別人，響應毛主席號召「生產長一寸」爭取做一個光榮模範生產戰士。

茹長勝(熱河學聯)：我過去是一個窮孩子，共產黨來了才念上中學，早先地主說：「窮孩子臭泥能成『龍』」，我想在共產黨領導下窮孩子就都能成「龍」。我們翻了身，讀了書，我有個決心，今後一定好好學習，並訂計劃如下：(一)我是青年團員，決心保證成為學習模範，並幫助同學大家學習。(二)積極參加學生會工作，組織同學響應政府的號召參加宣傳工作，支援解放戰爭，鼓勵同學做毛主席的好學生，當人民的忠實勤務員。(三)課外有計劃的幫助本地工人提高文化。

劉鳳橋(瀋市教員代表)：舊社會的教員上課前，東借米西借柴，上課時拿着教鞭混錢點，填鴨式的教學生，學生所學非所用，今天



古城最美麗的一天

草明

三月廿五日，是古城北平最美麗的一天。風是那麼和煦；陽光是那麽溫暖。人民腦子裡的希望和幻想竟變成了現實。到處都是歡喜和興奮，到處都是光輝和勝利。

這標誌着全國的勝利將要來臨，這說明北平永遠為人民所有。

各界人士都派出了自己的代表來迎接毛主席和中央的領導同志；各民主黨派也熱烈地到機場迎接；經毛主席與朱總司令一手培養出來的人民解放軍準備了一次閱兵式來歡迎自己的領袖。

四字的陣形，南首是一列漫長的閃亮的小型坦克，坦克手像柱子似地站在坦克旁邊，坦克有多少數目，誰也數不清，只是汽車在它們跟前走過時好久才能走完。接着，便是各種各式的砲：大砲、小鋼砲、高射砲、六〇砲、火箭砲、榴彈砲——這些，都是帝國主義者造好，而由反動派「輸送」過來的。這，本是蔣匪幫們拿來企圖消滅我們的，但是却給英勇的人民解放軍奪過來，把敵人打的落花流水並且將要開到上海、武漢和廣州去要他們的狗命。那邊，全是機械化部隊，立在美式戰車上的戰士肅穆地端

着衝鋒槍，山似地排列着，緊接着是警衛部隊，長槍和短槍緊靠着他們。戰士，都像著名的彫刻家彫塑出來的石膏像一樣莊嚴肅穆。堅決地執行了毛主席的戰略方針的將領們站在部隊的最前列。

在坦克車和砲身上，或在隊伍的前頭，都掛着寫有：「威震敵胆」、「排山倒海勇奪千軍」、「堅持陣地英雄」、「塔山英雄團」、「反擊敵人如猛虎」等等字樣的各種獎旗，記錄着英勇的事蹟。

這些英雄，曾經從東北打到華北，將要打到華中和華南，徹底乾淨地全殲敵人。他們是最忠實地執行人民的意志的人們！

工人代表、農民代表、出席全國婦女代表大會的代表、各界代表，正在望眼欲穿的時候，軍樂聲一響，毛主席、朱總司令和許多黨中央的同志蒞臨了，五十門大砲射出了五百發照明彈，使晴朗的天空更加美麗。歡呼、口號、鼓掌淹沒了奏樂聲，動盪着廣場裡一分鐘以前還是十分肅靜的空氣。毛主席不住的向歡呼的人群招手致意。

一看見毛主席，在瀋陽幹了十六年橡膠活的女工劉桂珍說：「幾千年盼不到的日子，今天盼到了！」

「另一位農村勞動英雄激動地說：『這不是咱受苦人的救星麼？』」

電車女司機高興的沒法，把手高高舉起，跳起來大聲地喊：「看，毛主席！毛主席！」學生代表高興和感動得流淚。直說：「他指給年青人方向，他給年青人力量！」

看見這位領導人們翻身，領導人們走向勝利的人民領袖，大家都說出最真實和最重要的話。

人民的機械化部隊的檢閱式，開天闢地第一次，毛主席和朱總司令愉快的笑了。這些英勇無敵的隊伍，受到人們熱烈的尊敬和歡呼，婦女代表們看到了戰士的整齊的衣帽，看到了錦旗上的繡字——這些，都是經過婦女的手做出來的——便略感安慰地微笑着。心裡想，這些可愛的勇敢的人民的子弟兵，是曾被他們的母親、妻子和姊妹歡送上前線的。她們心裡便默默地想：「我們今後要把優異工作做的更好。」

毛主席蒞平的消息一傳出，北平的人民頓時歡騰起來，工人幹起活來特別有勁，隨三輪的，攢小攤的也爭看號外並熱烈談着毛主席。一位老太太點點頭，恍然大悟地說：「我說哩，怪不得華安飯店對門那幾顆桃樹花苞，今天早上爭着開了許多。」

三月廿五號，是個明朗的日子，北平給美麗的陽光撫慰着，大街小巷都給人們的歡欣充滿着，這是古城最美麗的一天。中共中央和毛主席遷駐北平，人們都放了心：今後北平永遠為人民所有，而全國解放的日子也很快就會到來。

我們應該認識到那些教學方針、教學內容、教學態度、教學方法必須拋棄，應該認識學生都是建設新中國的後備力量。教員們必須向他們負責，好好教育他們，這也就是向人民負責，向革命負責。我們必須要向「萬世師表」電影裡的蘇聯女教師學習，學習她始終不懈的堅持教育工作崗位，並作出光輝的成績來。

劉春華：在生產建設過程中，我們青年工人更應負主要的責任，因為生產是決定一切的；生產要以城市工業生產為主，因為只有城市的工業生產好了，才能領導與改變農村的落後生產方式，使它成為進步的機械化的農村生產。

為完成這樣重大的任務，我們（一）要提高政治水平，因為只有懂得政治，才能有了自己的努力方向和任務。（二）要提高技術，我們青年工人的任務就是生產，要生產的好，就得使技術提高。（三）要提高文化，我們有了文化才能使自己的政治水平提高，才能掌握生產技術，所以文化也是非常重



我見了毛主席

金蘭英

全國婦女第一次代表大會開幕的第二天，全體代表都參加了北平的閱兵式，跟隨在毛主席後面檢閱了人民解放軍，回來大家都熱烈要求請毛主席到婦代大會來講話，有的說：「今天人太多了，沒得看清楚，我就等着在大會聽毛主席給講話呢！」有的說：「那管來給我們講一句話呢，也行啊！」但是我們一直盼到大會閉幕，毛主席因為工作太忙，始終沒有來。那晚上組長通知我們第二天參觀頤和園，接着她很神秘的笑說：「明天有好事！」大家馬上興奮起來爭着問：「什麼好事？是不是看毛主席？」我激動的說：「一定是看毛主席，還有什麼事比看毛主席更好呢！」

參觀完頤和園時，張琴秋大姐說：「妳們想看誰，現在就去看啦！」「啊！」的一聲大家都高興的跳起來了。原來真是去看毛主席啊！我們到了目的地之後，在草地上排好隊伍等着，不一會，毛主席在掌聲雷動中下了汽車，向我們走來，我們情不自禁的跳了起來，狂熱的喊着：「永遠跟着毛主席走！」「祝毛主席身體健康！」「毛主席萬歲！」高聲的唱着「東方紅」「你是燈塔」，毛主席一步步走近

我們東北代表團了，他握着每一個代表伸出去的手，問我們的健康和工作情況……的確，毛主席是時刻關心着全國人民的健康和工作的。來了，來了，快要走到我面前了，我再不能安穩的站着，不由自主地蹦個不停，很怕毛主席一下子走過去，我喊的更起勁了，我的心也跳的更厲害了，這時，我的想法忽然起了急劇的變化：和毛主席握手嗎？我有些畏縮，因為我很慚愧，自己是新解放區裡剛開始改造的女學生，在這麼多勞動英雄、模範工作者、老幹部中間我實在是太渺小了，也配和偉大的毛主席握手嗎？不，不對的，我是一個青年團員，我已經開始學習毛澤東思想，而且還要爭取入黨，更好地為人民服務的。今天，人民自己的領袖已經來到面前，我怎能畏縮呢！不能的呀，於是我興奮的跳起來。當毛主席正走到我面前時雖然大伙都爭着把手伸出去，但我却搶先握着了毛主席的手，握着了毛主席的堅實的親熱的手，是那麼緊緊的握着呀！我感受到很大的力量，雖然大風吹的很厲害，天也很冷，但我却感到熱呀！毛主席的小學生到底看見她的偉大導師了，怎不叫人興奮

得發狂呢，我跳着跳着不知怎的，我的眼睛潮濕了。國民黨時代的痛苦的回憶突然回到我的心裏，爲了念書我會賣過東西，也會在寒假期到工廠作臨時工，縫被服、包煙捲，挨罵受氣才拿到四十八斤米和九萬元的偽流通券！在學校裡，看外國教士的臉色，是多麼難受呀！當我參加抗議七五活動時，受到校長和外國教士各種各樣的諷刺和阻撓，逼得我不得不盡方法撒謊，偷着去開會。那時我們時時刻刻都在國特的威脅下。這些事是數也數不清的呀！而今天我却得到了解放，並且還參加了全國婦代大會，還看見了毛主席，這不全是共產黨的力量嗎！正如同一個新區女工代表說的：「看見了毛主席，又是樂，又是感激，又像有不少委屈似的，要掉眼淚！」真的，我的淚已經流出來了。

我該怎樣才能把滿腹的話，向毛主席一下子說出來呢！當我忙的和毛主席握手時，我脫口喊出來：「永遠跟着毛主席走！」毛主席笑着看看我，便又與別的代表握手了。我真幸福呵！正像一個女工代表說：「這才是看見了真正的親人呢！」還有的說：「回去以後，一定好好工作、學習，不能白見毛主席一回呀！」是的，決不能白見毛主席一回，我永遠不會忘掉今天四月四日在人民的北平會見毛主席，這是最寶貴的紀念，同時也不會忘掉自己那天說的話：「永遠跟着毛主席走！」

要的。因此我們就要學習毛主席的思想，多讀毛主席的著作，把每天的報紙特別是社論，一定要多看幾遍，不懂就問或找幾個青年，組織起來在一塊討論研究。對本廠的學習一定要參加，多參加會議，這樣就使我們的政治一點點提高了，因為我們的生產知識很少，還得要向技術高的老工友學習，老工友長期在機器旁生產，他有很多科學經驗，因為機器有着科學的規律，誰也不能違反它，誰要違反它，就有很大危險，我由於缺少這種知識，左手被機器咬去了，這類事情，在生產上老工友有很多特殊的辦法，作的又好又快，他們的經驗，是在長期生產中積累的，對我們青工十分寶貴，我們一定要尊敬他們向他們學習技術，還要組織和參加工廠所成立的識字班和夜校，請文化高的工友來教，多讀報，多看書，多寫稿子，因為只有這樣才能使自己的文化提高，能學習會寫作，學會總結自己的工作經驗。這樣才能勝利地完成我們工人的重大任務。

(四月廿八日)



友朋的莎克

特鳴譯

克莎很喜歡到樹林裡去玩。近來那裡生長了很多莓菓子。

克莎飽吃了一頓莓菓，就在草地上的莓叢下睡着了。他傍晚才醒，身旁站着一個人，下巴上生着一撮楔形的鬍子，在微笑。

「我——克莎。我叫克莎。」說着，克莎把視線轉到獵槍上去。「你放槍了嗎？」

「沒有，沒有放。祇是隨便走走。」

「你能允許我向天上放一槍嗎？」

獵人答應了。他溫柔地揉搓了一下克莎的頭髮問道：「你爲什麼不到大房子去玩呢？小孩們常到列寧那兒去玩。他很喜欢活潑的孩子們。你大概能有十歲了，字恐怕寫得已經很好了吧？」

「還能不好？當然好。我已經是大孩子了。但是關於我的年齡，你却給加大了一點兒，我只有九歲，嘿！至於列寧呢！我倒有點怕。孩子們常上他那裡去，這我知道。他常給他們蘋果吃，還給了兩隻小手槍。但是我怕。」

獵人笑了好久，然後把獵槍遞給克莎說：「放吧！」

克莎東擰一下，西搬一下——不知道怎麼搞。他也看見過獵人們在湖裡打水鴨，只是到自己手裡就搞不出名堂來了，就是把左眼閉上槍還是不響。

「克莎，咱們不是好獵人啊，我連槍子兒都忘記帶來，槍是空的……。」

克莎沈重的嘆了口氣：「那末就是你也放不響的，是嗎？你知道嗎，伯伯，明天你帶着槍子兒到這裡來，讓我們放幾槍，那怕一人放一槍呢。」

獵人說：「好，我一定來，只是要在早晨。今天我是來遲了，通常我是早晨散步的……。」

他們告別了。克莎跑回家，愉快得腳底下覺得飄飄。

第三天，克莎跳着順着熟悉的小徑跑向草地。克莎累喘了。他倒臥在草地上，用鼻孔深深地呼吸。孩子們都說——這樣效力很大。只須呼吸五次——疲倦就會消失的。

克莎聽到了遠遠的輕微脚步聲，他跳了起來，順着野地穿着草叢跑着迎上前去。

「你好，伯伯！」

「喂，克莎，你好。我以爲你不會來的。你在草叢裡飛跑得像一隻狼，我都嚇了一跳。喲，朋友，怎麼好？」

克莎立刻把手伸到懷裡，取出一塊用報紙包好的點心。「拿，給你點心，是媽媽烤的，烤得真好，還帶豌豆餡。」

獵人把點心接過去。

「這是爲鞏固我們的友誼嗎？是不是？」

克莎總想往獵人的背後望望，看看槍，但是沒有看到。「好個友誼！槍可沒有帶來呢？」

「怎麼沒有帶來；這不是槍嗎？給你！」

克莎失了神。好一隻獵槍！槍倒是個槍樣子，大小對克莎也很合適。雖然小，但却是真槍。

「我把它送給你了，我的好朋友，克莎。」

「真的謝謝！真的，謝謝！」

獵人微笑了。

「這是列寧送給你的。我把你講給他聽了。他請你到那裡去玩。」

克莎和獵人就坐到草地上研究這支槍。接着樹林就充滿了槍聲，他們輪流發射。目標是一棵伐倒了的樺樹幹。

朋友槍打得很好，但是克莎打得却不高明——他還沒有學會。而且他也覺得害怕。在瞄準的時候，克莎閉着一隻左眼，但一鈎槍機的時候，兩隻眼睛就全閉上了。

朋友們玩了很久，然後獵人大概是累了，他伸出手來同克莎握手。「喂，朋友，如果你願意的話，我們到列寧家裡去吃飯好吧。」

「不——不——我，以後再說吧。我明天再到他那兒去。你也能去嗎？」

「能。」獵人微笑着說。

（據「俄文課本」選譯）

（據「俄文課本」選譯）

「真能睡啊！够了，要着涼的……。」

克莎跳了起來，想攆到草叢裡去，但再看了一下那副慈祥的面孔，就……站住了。

「我打了個瞌睡：吃完草莓就睡着了。」

「那末你不怕被狼吃了嗎？」

克莎輕輕的笑了笑：「那裡的狼？就在那裡，那座大房子裡有很多獵人……就是列寧住的地方……他們時常放槍……你那兒不也背着槍嗎？」

獵人笑了笑，把槍移到另一只肩上，蹲了下來。「你這小孩真鬼頭！你真知道列寧住在哪座大房子裡嗎？」

克莎仰了一下頭說：「怎麼不知道，我的媽媽是女代表，她什麼都知道，而且我們家裡牆上還掛着他的一張老大的像片呢。」

說到這裡，克莎仔細地端相了一番獵人的面孔。「他跟你一樣，有個大腦門……鬍子也像個楔子……。」

獵人對這個小孩發生了興趣。

「你叫什麼名子？」



越南共產黨領袖

胡志明

陶治

越南民族解放鬥爭中的領袖，胡志明總統，生於一八九〇年，現年五十九歲。他的故鄉是越南革命策源地的藝靜，因此，從小就生長在一個民族革命的環境裡，年青時代親眼看到了許多次人民反法起義的鬥爭，他也曾幾次參加秘密革命的活動。因為法國帝國主義統治者的追捕，不得已便改名化裝，離開了家鄉。起初，他在一艘法國海輪上工作，到過中國、德國、意大利、英國、美國、日本，最後留在法國作各種苦工來維持生活。他並沒有放棄這些時間，他學會了好幾國語言，並利用業餘時間策劃着越南獨立的革命工作。當時巴黎和會正在召開，他是為越南獨立作會外活動的一個中堅人物，他發動了組織了「有色人種殖民地聯盟」，並辦了報紙，指斥法國帝國主義。

胡志明在他的鬥爭中，認識到



(像統總明志胡)

只有共產黨是徹底反對帝國主義，擁護殖民地的人民解放運動的。並且，只有在共產黨的領導之下，殖民地人民鬥爭才能得到最後勝利。他在對馬克思主義有了認識之後，便在法國參加了共產黨。

胡志明曾出席一九二〇年法共全國代表大會，一九二三年，到蘇聯去留學。一九二六年，他從蘇聯到中國來，正是中國的大革命時代。大革命失敗後，他在香港組織馬克思主義越僑小組，不久又組織越共青年團，秘密往來於港越之間，終於在一九三〇年以胡志明為首的越南共產黨成立了，越南人民才有了自己的堅強領導者。

越共的誕生，確定了越南民族解放鬥爭的前途，她的當前任務是非常艱巨的：一方面，她要推翻法國帝國主義的殖民地統治，爭取越南的獨立；另一方面，她要剷除國內封建的皇室統治和封建的剝削制度，以建立越南的民主。

這以後，胡志明曾在越南領導了無數次的民族解放鬥爭，團結了越南各民主階層的革命分子，組織農會與工會和進步的公教人員團體

，把反封建和反帝國主義的任務聯系起來。他不僅善於使越南民族團結，而且善於和越南境內少數民族團結合作。在一九三七年，中國人民在共產黨的號召之下，形成了抗日聯合統一戰線；越共亦即提出了建立越南各愛國黨派統一戰線的口號，並為實現這口號而鬥爭。早在一九三九年，胡志明即在越桂邊境的高平一帶奔走組織越盟的組織。到一九四〇年九月，日本法西斯侵入越南以後，他由於中越兩國人民聯合抗戰的意義更加重要了，遂到華南一帶謀與中國抗日力量取得

聯繫。但中國反動派是不願抗日的，就在日本特務的指使下將他逮捕了，幽禁於廣西柳州的一所小監獄裡。他出獄之後，越南的民族解放運動更形高漲了，更加速了越盟的組織工作。於是一九四一年初，越南獨立同盟（包括越共、越南民主黨、新越南黨、越南革命青年同盟及由工人救國會、農民救國會、文化救國會、婦女救國會、軍人救國會等十六個救國會組成的越南救國會等黨派團體。一九四三年，越盟擴大組織，吸收了若干反法西

斯的努力下成立了。一九四一年十月，越盟發表了一個綱領：這個綱領要求聯合全國人民各階層，各革命團體，越南各被壓迫民族，推翻帝國主義，使越南全境獲得完全獨立。號召成立一個統一的解放陣線——反法、反日陣線。在政治上要求實行人民普選，恢復各項自由人權及少數民族的自決權。在經濟上主張將帝國主義的壟斷資本收歸國有，發展民族工商業，改善農民生活，實行耕者有其田……它是切合越南人民要求的新民主主義的革命綱領。

這個綱領發表不久，越盟便在邊境上組織了自己的軍隊，從一九四二年到日寇投降前，在高平、北寧等地建立了包括六省的解放區，不斷地打擊日寇及偽軍，在亞洲人民反法西斯戰爭中作了重要的貢獻。

一九四五年三月，日寇在越南發動「政變」，扣留法國在越當局，揚言所謂「單獨防衛越南」，「援助越南獨立」，利用親日份子，建立偽「安南王國」。胡志明在這種複雜的環境中向越南人民指出日本法西斯的偽善和越南人民真正的解放道路，提出「驅日反法」的口號。

當日寇投降的時候，在越北波亭花園的一個空前盛大的群眾大會上，群眾攆走了曾在日寇支持下說言「獨立自由」的親日派，歡呼擁

戴真正越南民族解放的領袖胡志明。越南人民大眾要求成立越南民主共和國臨時政府，並擁護推舉胡志明為政府的主席。

一九四五年八月越盟臨時政府發表了「越南民族獨立宣言」：控訴法帝國主義七十年來的罪行，號召建立越南民主共和國。九月二日，越南民主共和國臨時政府宣佈成立，胡志明被推選為臨時政府主席。一九四六年一月，舉行了越南歷史上第一次普選，成立了人民議會；三月，改組臨時政府為包括各黨派及無黨派領袖的聯合政府，一致通過越南民主共和國憲法，並公選胡志明為大總統。一個年輕的民主共和國就出現在東南亞的印度支那半島上了。

然而，當她出現於世界後，立即受到了法美帝國主義及其走狗——中國反動派蔣介石的圍攻。當日寇投降時，越盟總部立即訓令在越的日軍立刻放下武器，把各地的政權交出來，並進軍解放河內，解除日軍的武裝。越南人民從

日寇手中解放出來了，但由於英帝國主義的東南亞軍隊，及中國蔣介石軍隊幫助越南反動派阮海臣武裝進入越北後，又把防務交給法帝國主義軍隊了，這樣法軍就又順利的進入了越北。這時越盟軍已擁有東京、安南、交趾支那三部份廣大地區，法帝國主義就藉英日武裝的幫助，冒險向越南共和國進犯，強佔了西貢。法軍侵犯越南，遭受越盟軍的堅決抵抗，經數月苦戰，越盟軍擊退了侵犯者。後來法帝國主義用各種把戲來挑撥越南民族間的糾紛，破壞團結，進攻越盟，這樣一來，戰爭就在越南全境進行着。法帝國主義的瘋狂軍事行動，使越南人民更加團結，而越南人民在越共

和越共領袖胡志明的領導下，堅決抵抗侵略者的正義的英勇鬥爭，博得了世界人民的普遍同情。從一九四五年九月戰爭爆發到去年六月間為止，法軍傷亡將近十萬人，越盟傷亡是極少的，越盟的勝利越來越多。法軍一九四五年兵力為十六萬五千（內包括英印軍一

萬五千人，日軍六萬），一九四六年英印日軍撤退，法軍兵力為十一萬人（內越僑軍二萬），一九四七年為十二萬五千（內越僑軍四萬人）；越盟方面：一九四五年為兩萬，一九四六年為十萬，一九四七年增至二十五萬，三年中增長了十二倍以上，各地民兵和自衛隊還沒計算在內。最近雖無統計，但毫無疑問越盟軍是更加壯大了。在國內遭受嚴重的政治、經濟危機而在越南又為軍事危機所苦惱的法侵略者，已陷入無法挽救的困境中，窮極無聊，於是又抬出一位奴才阮文春扮演一幕醜劇，當什麼偽「越南臨時中央政府」主席。但是由於越南民主共和國及其所控制的廣大解放區有明確的政治綱領，有越共及越共領袖胡志明的英明領導，受到全國各階層人民的熱烈擁護，這把戲早就不能揭而自穿了。由於越共實行正確政策的結果，實行土地改革，人民生活得到了改善，糧食增加了三倍，以支持解放戰爭。在越南共和國內，失業和娼妓近於消滅，到處設立救濟所，醫藥站，學校普遍增辦，文盲由百分之八十減至百分之十五，民主報紙由二十種增至百餘種，同時也擁有較大規模的兵工廠，然而他們主要是用敵人的武裝武裝自己。參謀總部已經宣佈，總反攻將在今年發動，人民政府正在製定越南的戰爭罪犯名單，胡志明總統也宣佈了政府對賣國賊絕不寬恕，越南人民已經深深的在實際生活經驗中認識了他們自己的政府和領袖了。

戰後世界帝國主義對人民力量已經抬頭的殖民地和小國家玩了許多把戲，妄圖用各種陰謀毒辣手段來消滅人民血肉換來的新政權，美帝在中國、荷蘭在印尼、英美對希臘、法帝對越南，但是人民一定要勝利，目前中國革命的形勢就是一個明證，越南共產黨領袖胡志明，曾以無限的熱望，無限的信心說過：「越南人民必須獲得自由！」我們中國人民應該以同樣的熱情關懷着東方的兄弟國家越南的解放，也更相信他們一定會在胡志明總統的領導下獲得完全解放。

史迪威將軍的戰時日記

上校 梅 布立辛克著 瓊 譯

不久前由其夫人公佈了的於一九四六年逝世的史迪威將軍的戰時日記是一件最珍貴的歷史文件。

史迪威將軍底歷史為衆所週知。他於一九四四年被撤銷中緬戰區中美軍隊指揮官的職務。同時直接被禁止向報界及社會人士發表他

被召回的原因及中美關係。

在日記底結尾裡史迪威夫人寫道：「這本書是我丈夫底第一個社會報告」。

在序言裡她寫道：「由於紛紛議論他在中緬印戰區服務及被撤職的事，又因禁其親自講出事實真相，因此我要他能把自己表白清楚：

在整個戰爭進程中擺在史迪威將軍面前最重的課題，至今仍擺在我國在華代表底面前：

史迪威將軍是美軍最知名的高級將領中的一個。他同屈指可數的幾個人一起服役至「四星」職級（上將的稱號）。第一次世界大戰的積極參加者史迪威將軍曾三次（在前後兩次世界大戰期間）出任美軍駐華代表。他在中國前後渡過了十年的時光。在第二次世界大戰的年輕裡，史迪威將軍在緬甸作戰時期指揮過中美

聯軍，擔任過「總司令」蔣介石底參謀長，並曾任處理對華租借法案問題的美國代表。史迪威將軍由中國被調回後，即被任命為美國大陸部隊地面軍指揮官，後任美國太平洋戰區第十軍軍長，最後任國防西部軍區司令官。一九四六年十月，史迪威將軍因在中國所患的舊病復發而逝世於陸軍醫院。

在美國反動軍界中，史迪威將軍險些沒被認為是「紅色的」，因為他尖刻地抨擊蔣介石及其制度底腐敗。為了共同對日作戰，他會力主武裝中國共產黨，並且最主要的是他以一個士兵般的耿直心腸渴求盡早擊敗敵人。他底這種志願與美國權威底政治企圖正相矛盾。結果，按小羅斯福所引用的羅斯福總統的話來說，史迪威將軍只得在緬甸進行「幾乎是赤手空拳的大戰」。

邱吉爾及其美國同謀者，和蔣介石及其一羣，故意製造了無數的軍事、政治及經濟的阻難，來搗亂史迪威戰略方針底實現。雖然史迪威將軍會不屈不撓地來克服這些障礙，結果都是枉費心機了。

史迪威將軍底戰時日記包括了（由日本襲擊珍珠港起，到一九四四年十月被調回國為止）將近三年的時期。

這本書底材料來自三方面：
一、史迪威將軍本人在他於整個戰爭過程中細心寫下的指揮手冊中的每日記事；



（像軍將威迪史）

二、作者在深思熟慮時所作的總結記錄和對某些軍事、政治事件的分析；

三、將軍致其夫人的私人信件。

日記底文字是簡樸的，甚至有時用些粗魯的字句。作者將其對某些事件和某些人物的觀感與直接的印象都記載了下來。作者把一些自己會充當過其犧牲品的陰謀事實記載得十分尖銳，非常激動。「軍政部政略家們，英國人及貪婪無厭的瞎了眼的小毒蛇」——他所稱呼的蔣介石——所使的陰謀都使作者憤憤填膺。

書中有一章「和泥濘作戰」的象徵標題也就是這個意思。這裡不只是說在一九四三年雨季作戰時的困難情形，而同樣是在說會圍困過史迪威將軍的那些政治陰謀底泥濘情形。

從歷史觀點來看，只就頭兩章書便已表現出了很大的興趣。這兩章書包括着從日本襲擊珍珠港到一九四二年末的一個短時期。當時在美國正是紛亂錯雜的時候。

那時美國最重的，而且也是最受威脅的北起包特蘭南到聖地牙哥（三千餘公里長）沿着太平洋沿岸一帶的戰略地區，只有拉成稀薄而又斷斷續續如一條鎖鍊般的五個師團（約十萬人）來掩護。就要由這些在各個不同階段上組織起來的，未經訓練、武裝得又不好部隊來保衛太平洋沿岸。

史迪威將軍當時指揮第三軍團並直接負責由聖路易斯阿比斯堡（位於舊金山與天使城中間——譯者註）經過天使城到聖地牙哥的美國沿海防禦區。這是一個有着五百萬人口，在戰略上與在經濟上都很重要的地區。因為在這一地區內集中了百分之七十五以上的重轟炸機工廠，最重要的石油工業，一些海軍基地和戰略要道。關於這一地區防禦準備的特點史迪威將軍有如下的記載：

「在十二月十一日我們沒有轟炸機，並且海軍幾乎連軍艦和飛機都沒有……在

進攻的敵人面前，我們是毫無防禦的，而且時間對我們是不利的……；假若日本人一知道，他們便能在沿海的任何一點登陸，而且當我們把不多的彈藥耗費淨盡之後，他們便會像在屠宰場裡宰豬一樣來結束我們……；我們的彈藥總共有數百發七十五糶的砲彈、二百六十六發一五五糶的砲彈及一千萬發的步槍子彈……」（三——四頁）。

日本襲擊珍珠港之後，籠罩着民衆的驚慌不安由於謠言的流傳而加劇了。謠言說發現了日本飛機和潛水艇，說在加利弗尼亞與亞利桑那的兩個曠野裡有「日本秘密飛機場」，說日本傘兵正在進行襲擊。這些謠言就是在西海岸居住的日本僑民所散發出來的。日僑在整個西海岸這一帶住得很稠，同時從事最卑鄙的破壞活動。在市民中傳着一封「日本山本海軍大將底信」，信中威脅說：日本並不以佔領關島、菲律賓和舊金山為滿足，而要規定在華盛頓簽定和約的條件。

在這種情況下，據史迪威將軍證明，美國的將軍們表現毫無辦法。在參謀部裡也是驚慌萬狀，手足無措。史迪威將軍為接受新的委任而來華盛頓。在這裡，經過了無數次的會議，代表會議及諮詢會之後擬定一些防禦及進攻的計劃。而這些計劃由於缺乏為完成其所需的必要資料，顯然是不能實現的。於十二月底史迪威將軍向其夫人寫信說：

「……構成我對華盛頓的印象的是：成列來回奔跑的書記們；不斷的關門開門的聲音；一些帶着公文的人追趕着另些帶着公文的人；在走廊裡一夥一夥在私語的人……；不停的電話鈴聲，塞滿了人的房間和高聲的喊叫：『趕快就把這個翻寫十份吧！』『馬上從金庫裡把秘密提包取出來！』『黃色的（或者蔚藍色的、綠色的、

金黃色的)計劃丟那裡去了?』所有的人
都熱狂地吸着煙，同時把你來回亂推，簡
直需要一個以一幅莊嚴的面孔拿着好手杖
的人出來高喊一聲：『住嘴吧！瘋子們，
肅靜！……好了，你們一半人滾出市外
去，其餘一半給我坐一個鐘頭，不許動彈
！』這樣一來，他們才能把所有自己底紙
片燒掉並從新開始工作。

讓他們見鬼去吧！……一切還都沒有
擬出一定的計劃來。」(一五頁)
從日記的頭幾章到最後的備忘錄都指出了
美國統帥部與英國統帥部之間的矛盾分歧。史
迪威將軍對英國希望用別人的手來替它打仗一
事非常氣憤。

在華盛頓的時候把一些相同內容的計劃原
文無數次地改來改去，結果是一個計劃比一個
計劃更離奇古怪，而日本已經強佔了香港，切
斷了菲律賓，佔領了馬來亞和暹羅，而且看出
他們還能够克服北澳大利亞一帶盟國的任何一
個防禦地區。中國與盟國之間所剩下的唯一的
且在戰略上非常重要的橋樑便是緬甸。對美國
有着生死重大意義的是要中國在日本的遠方側
翼上來積極對日作戰，以牽制日本的兵力。

在美國的將軍中，史迪威將軍是較好的中
國通，同時很了解中國軍隊的情況，他且中文
談話和閱讀都很好。因此，很自然地，他是一
個能够完成在緬甸戰場指揮美國和中國軍隊這
一重要使命的最適當的人選。史迪威將軍要求
給與他全權，以便同時能指揮中國軍隊。蔣介石
同意了這個史無前例地來任命外國將軍指揮中
國軍隊的意見，且作嚴密諾言要遵守這一條件。
很快便使史迪威將軍確信了這乃是許許多多不
執行的諾言中的第一個。從此便開始了史迪威
將軍底如羅斯福所形容的「荆棘叢生的道路」。

緬甸的軍事政治情況是非常複雜的。
「英國人在仰光以東一共只有一個旅

，還有一個旅在途中。而且他們認為這就
足以保住緬甸。他們底最高指揮官魏菲爾
不久以前拒絕了蔣介石願以自己的兩個軍
團來增援他的這一建議。因為魏菲爾不願
意有『骯髒的中國人』在緬甸。」(三十
一頁)

魏菲爾對中國人和緬甸人的懼怕並非偶然
的。這種仇視是對敵勝利作戰的嚴重阻碍之
一。
二月末，史迪威將軍到印度後發現那裡乃
是一幅愁眉鎖眼驚慌失度的圖畫。情況是日益
惡化。過了不多日子，仰光陷落了。按盟國的共
同計劃。英國人是應當以一切代價來守衛這座
城。日本人佔領了菲律賓和爪哇，正向緬甸內
部推進。士兵們、官員們和逃難者都成群地在
毫無秩序地撤退，阻塞了所有的道路。

從最初幾天起史迪威將軍便看出無論英國
人也好，蔣介石也好，都不打算積極作戰。因為
他們有另外的計劃並擔心着另外的東西。英國
底指揮官們認為呆在距前線更遠一些的地方是
再好沒有了。史迪威將軍於三月十四日指出：

「英國人在緬甸養兵七萬，而其中在
前線的却只有一萬二千人。其餘的都作為
邊防部隊與輔助部隊而分散開了……他們
誰也不願意到那集中了兩個印軍旅、一個
坦克旅和最多只有英軍五個營的前線去。」
(六一頁)

在組織戰役準備上，不管史迪威將軍花費
多少力量和时间，却總是很困難。為此在四月
一日特別寫道：

「今天是愚人節，我不是那個受哄騙
的混蛋嗎？在緬甸兩個來星期以來總是要
不斷地和中國人、和英國人、和本國人、
和一些後勤機關、和一些醫務機關、和一
些類似這些的來鬭爭，而只有和日本人的
鬭爭却寥寥無幾。」(七七頁)

從日本人手裡把緬甸解放出來乃是根據戰
爭全局計劃而擬定的緬甸戰區的战略計劃底基
礎。史迪威將軍全心全意獻身於實現這一計劃
的任務。可是，所有他為執行戰略計劃與開始
行動而做的試圖，每次都受到了阻撓。

他在解決許多軍事與政治問題時，是陷入
於美英帝國主義者在中國與在整個亞洲的巨大
政策底迷宮之中。在發生過的一些爭論上，佔
了優勢的總是那些視粉碎日本為次要任務，而
把準備與中國民主力量進行鬭爭則視為頭等重
要任務的人們。這因為美英帝國主義認為中國
民主力量的增長不僅威脅着國民黨的制度，而
且威脅着自己在亞洲對殖民地統治計劃。

聽說中國和英國統帥部都承認有立即進行
作戰的必要。但在事實上，對適當的實際措施
的執行則消極怠工。因此，史迪威將軍使盟國
能執行自己諾言的許多試圖都落空了。他底這
一純樸意圖——打擊並粉碎敵人——却與為獨
佔資本家利益服務的美國反動將軍們、英國統
帥部及蔣介石所執行的一遠謀策略——發生了衝
突。在這一陣營看來，主要的敵人並非日本人
，而是中國共產黨與正在增長着的亞洲各族人
民的民族解放運動。

一九四二年春在緬甸戰場上盟國軍隊被日
本人打了個落花流水。這乃是由於叛賣的戰略
所引起的必然後果。這一戰略企圖就是要壓
亞洲各殖民地及各附屬國的人民群眾。這就說
明了一切：英國統帥部之所以躊躇不進；美國
「軍政部的策略家們」為甚麼在一切方針路線
上都給史迪威將軍以百般阻撓；同時也說明了
蔣介石的假心假意。

史迪威將軍很快就看透了事實之所在。一
九四二年十月十七日他寫道：

「會見了魏菲爾。他滿腹牢騷，處處
不是。他使我明白：他們是在反對我們在
印度訓練中國軍隊的工作……好了，滾

這老混帳的蛋吧！他們不願意中國人參加解放緬甸（雖然他們不反對美軍到英國本土上去）……」（一六三頁）

使史迪威將軍最感棘手的是蔣介石。史迪威將軍在一九四二年四月一日寫道：

「由於愚蠢、恐懼和消極防禦的頑固思想，使我們喪失了一個打擊日軍的良好機會。

這主要的原因便是蔣介石和他一貫的搗亂……」

他總愛多管閑事。在離前線一六〇〇哩的地方老用自己的命令和指示來限制我們……他們唯一的成果就是使我現在已經這樣薄弱的威信全盤掃地。」（七七—七八頁）

在國民黨軍隊中戰鬪減員與非戰鬪減員（由於飢餓和各種疾病而死亡或逃亡的）是一與十之比。史迪威將軍願意從這一正在瓦解着的軍隊底三百多個師裡挑出三十個師來，加以訓練，並按適當的標準武裝起來。蔣介石是很想多得一些武裝和裝備，以便事後與共產黨進行鬪爭。因此，蔣介石便在書面上答應了執行史迪威將軍的要求，而在事實上却總是迴避執行。蔣介石需要軍隊首先是要和中國民主力量來做鬪爭。史迪威將軍指出：尤其是

「蔣介石，還想如果德國能打敗在八路軍後方與中國接壤的強大俄國那是再好沒有的了。」（一二五頁）

軍政部裡支持蔣介石的那些「策略家」們所玩弄的詭計和向美國人民偽報緬甸戰況及偽報蔣介石有所作為的反動報章使史迪威將軍非常憤慨。他寫道：

「真會愚弄我們，使我們竟來支持這一腐敗透了的制度，竟來讚揚這一制度底領袖——落花生（史迪威對蔣介石揶揄的稱呼——著者）是一個偉大的愛國者與士

兵。我的天呀！我們竟做出了這種事情。」（一九一頁）

史迪威將軍在悲嘆他自己所描繪為「充滿陰謀、賄賂、遲滯不前、仇視嫉妬的垃圾坑」般的環境的時候，却以莫大的興趣來考察蘇軍所進行的各個戰役，並來分析這些戰役。他在打消散佈在其週圍對蘇聯的偏見上給了一定的貢獻，同時他承認蘇聯在對聯合國主要敵人的鬪爭中所起的重大作用。

「就在最後才看到一線希望，這就是俄國人以那樣光輝燦爛的風格來行動，這特別使我們感到沒有甚麼可就心的了。」

他寫道（一八一頁）。「俄國人打得真漂亮！全國獻身在鬪爭中。二十年的工作收到了成果：造就了優秀的體格，一致的目標，對一切成就的自豪，勝利的決心……每個男人、婦女和孩童都參加了爭取勝利的各項工作。

試以此和中國的垃圾箱比一比。這個窮兇極惡的匪幫底唯一目的便是要使自己和自己的機構永久活下去……陰謀、叛賣和對「英雄事蹟」底虛偽宣傳……參謀部的愚蠢無知，領導者都是些庸材。」（一九〇—一九一頁）

史迪威將軍對中國底普通民衆是沒有忘記的。他一貫強調中國人民的高尚精神、忠誠質樸及其在對敵鬪爭中的堅定性。史迪威將軍不能不給中國民主力量及其政策與軍事勝利以應得的估價。

他寫道：

「紅軍（指中國共產黨領導的人民武裝，下同——譯者註）並不怕蔣介石，雖然中央政府底軍隊正調向他們……正在派補充隊伍以便牽制紅軍，可是紅軍的宣傳工作却顯示着自己的成效。更使人越發感到蔣介石陣容底軟弱無力了……共產黨影

響的擴大，使蔣介石頭昏眼花了。蔣介石不明白中國人民群眾歡迎紅軍就像歡迎使他們掙脫苛捐雜稅、國民黨軍底暴行、恐怖及特務統治的唯一親近的希望似的。」（三一七頁）

史迪威將軍一方面十分注意觀察蔣介石日趨紊亂、腐敗無能的制度與國民黨集團所使用的恐怖手段，而另一方面也十分注意觀察民主的中國。

「據我個人的觀察來判斷國民黨和共產黨，國民黨是一團混亂，互相賄賂，鬆弛渙散，專營黑市，苛捐雜稅和言行不一。共產黨人的綱領則是縮減捐稅、減租減息（即指抗戰期間我黨減租減息政策——譯者註）、擴大生產力、提高人民生活水平及參加政府。以實行自己的理論與號召。」（三一六頁）

這個美國將軍看到蔣介石的破產並認為在他身上下賭注是愚蠢的。

「眼光如豆的蔣介石不會管理戰後的國家……很快使人看得出中國要捲入內戰……挽救這一形勢的辦法就是蔣介石下台……我們如不採取必要步驟的話，我們在中國的威信便會激劇垮台……」（二一五、三二一、三二二頁）

從美國對華政策的繼續破產與人所共睹的蔣介石這一反人民集團的顯然崩潰看來，可見這一估計是十分正確的。

在這些條件下，中緬戰場的軍事形勢給盟國造成了悲慘局面是毫不值得奇怪的。日本人在華東得到了一個巨大的勝利，這是一個威脅將分中國為兩塊並結束國民黨政府。在戰場上所見到的一線光明，便是史迪威將軍親自在緬甸所領導的攻勢。在這裡（緬甸——譯者註）由美國供應並脫離其總司令部（蔣介石——譯者註）的有害影響的中國軍隊順利地進行了對日



模範護士孫鴻蘭

馬林

哈爾濱市立第一醫院，醫生、護士、職員、工友等有三百多人，雖然醫院這樣大，人這樣多，但是一提起模範護士孫鴻蘭來，是沒有一個不知道的。

她是個高個子，胖胖的臉，兩隻水汪汪的大眼睛。臉上總是露着微笑，說起話來又是慢聲慢語的，從不發急；走起路來，特別穩重，從來就沒看見她和誰要過態度。她一貫地努力使自己成爲勞動人民的忠誠老實的勤務員。

一九四七年春天，孫鴻蘭同志從護士學校畢業後，被組織上分配到第一醫院手術室中工作。她抱着滿腔的熱情，啥事都喜歡張羅，見到不明白的就問，但那時的護士們的思想，還沒有澈底經過改造，還存在着由舊社會遺留下來的個人主義的思想；因此她有時因爲不知道一個手術器械的名子而請教同室的護士時，常遇到「多餘！」的回答。就是這樣，她從來沒生過氣，沒灰過心，心裏總是想：「慢慢就會好的」。

十月的時候，醫院成立了民青，她找到了自己的家，摸着了進

步的大門；從此以後在民青的不斷教育下，她更加積極了。

手術室是使藥布最多的地方浪費也最大，一般護士用過新藥布就隨手一扔，誰也不愛惜，結果鬧的藥布不够使，有時因此就誤了工作，這是一個多大的損失呀！別人下班以後玩的玩，看書的看書，她却蹲在手術室裏洗藥布、棉球、手術衣，旁的護士以爲她得精神病了，告訴她說：「咱們是當護士的，不是當老媽子的呀。」她說：「我不管那個，只要是對我們工作有幫助，我啥都能幹。」

由於她這種積極肯幹的精神，慢慢爭取與團結了手術室的護士，使手術室的工作，有了很大的開展。就拿麻藥來說吧，過去打開一瓶以後，無論是使用了多少，剩下的就是一扔！以後大家想辦法，把剩下的麻藥集在一個瓶子裏，使用時只經過消毒就可以用了，這樣給公家節省了很多錢。

另外，在輸血工作上，孫鴻蘭同志也有很大貢獻。當組織上號召組織輸血隊時，她首先報了名，在手術室常有大量出血的病人，她先後

輸血六七次，輸出血液三百CC之多。孫鴻蘭同志像一枝燒着的火炬一樣，她點燃了手術室其他同志們工作的熱情。

四八年十月間，行政上提昇她當五病室的責任護士，五病室過去負責同志，因工作能力較差，把五病室的用品搞的亂七八糟，護士們之間鬧不團結；這工作誰接手也弄不好，但孫鴻蘭同志很有辦法，她首先來個用品大清理：丟掉的報銷，損壞的修理，沒用的入倉庫，這樣弄了有一個星期，五病室露出眉眼來啦。以後她又組織護士同志學習政治，每天工作餘暇，大家在一塊討論報紙，每天學一段「思想指南」，在大家討論會上，五病室的護士都敢發言了，大家都說：「五病室完全變樣了！」不但政治學習搞起來，連技術學習也組織起來了；每人保證一天最少要學會一個藥名和病名。而且在工作上明確分工，該誰注射誰就注射，該誰迴診誰就迴診，搞的井井有條，還建立了制度，如處置病人完了就記在處置本上，免得張三的藥給李四注上，五病室工作在孫鴻蘭同志的帶頭與

作戰。

華東戰役的失敗，造成了對國民黨制度及對美國利益的威脅。對此美國軍政部很爲就心。於是不得已而採取了緊急辦法。其中有一個辦法，是爭取蔣介石的同意，來利用民主中國底軍隊，在史迪威將軍的領導下來進行抗戰。

這支軍隊雖然被迫要同時與國民黨軍作戰；但却英勇勝利地在華北進行了抗日戰爭。國民黨保持了將近五十萬人的優良部隊，以便反對民主的中國。

史迪威將軍是一貫主張國民黨與領導人民解放運動的共產黨底領導機關達成協議的。對史迪威將軍所準備的攻勢戰役來說，民主中國底軍隊是很有用的，而蔣介石那些封鎖中國解放區的師團是可能成爲解決華東起決定作用戰役的重要力量的。民主中國底領導人會宣言說：假若蔣介石也同樣作的話，我們同意進一步解決分歧，並把自己的軍隊交與史迪威將軍指揮。但事情底這一轉變，無論對國民黨來說，對美國軍政部底領導人來說，都是不適合的。他們懼於中國的聯合與其加強。他們們驚慌得竟把史迪威將軍馬上撤職了。一九四四年十月

推動下，漸漸的健全活躍起來了。

孫鴻蘭同志在五病室工作半年多了。凡是住過五病室的病人，沒有不稱讚孫鴻蘭的！有一次，一個病人要退院，護士們誠懇地問他對醫院有什麼意見；他連聲說：「沒有，沒有。醫院的護士對我太好了！我病重的時候，給我端水、喂飯，甚至給我端大小便……好，你們就和我的親人似的。」接着他特別指出來：「姓孫的那個高個子的護士，對我更好。」他是一位五十多歲的老工人，說時眼睛裏都充滿了感激的淚水。有時病人們坐在一塊堆，嘮起各病室的情形；五病室的病人都感到非常神氣的說：「我們有孫鴻蘭在，那還錯的了！」

孫鴻蘭同志對傷病員的體貼，是無微不至的。就拿推迴診車來說吧！旁人一推，嘩啦啦總是響，震的病人非常頭痛；但是孫鴻蘭同志若是一來推呀！連一點聲也沒有，同志們問她：「車子到你手為啥不響呢？把這個好方法教給我吧！」她說：「只要我們能把病人的痛苦當着自己的痛苦那樣的小心的推着車子，一定不會發響的。」這話裡充滿着怎樣對人民負責的感慨呵！

誰到重病號的房間去換藥，都有點撓頭，解繃帶時還沒等你解完呢，傷口的膿汁就流出來了，一面往下淌膿汁，一面解繃帶，手掌、手背沾滿了黃綠的膿汁，旁人一見趕忙就把鼻子堵上，但是，蹲在床邊解繃帶的孫鴻蘭同志，却有時連

口罩都不帶。會使一旁的實習學生感動得說：「我走過十多個科室了，但從來沒看見過這樣好的護士大姐！」給病人換褥子、換被套，她從來沒嫌過埋汰；相反的，笑容却總堆在她的臉上。

孫鴻蘭同志這樣愛護傷病員，因此也得到了他們的衷心的感激。去年紀念「五·一二」國際護士節時，第一醫院選出了兩名模範護士

國際護士節介紹

資料室

南丁格爾女士是英國人，一八二〇年五月十二日生於意大利的佛羅倫斯城。五歲，她隨父親回到祖國來，住在農村裡。

從童年開始，她就覺得人是應該「博愛」的，當然她還不懂得資產階級的所謂「博愛」是怎麼一回事。她就時常到窮苦有疾病的人家去探視、護理，雖然她的父親反對她，但她的博愛心腸却並不動搖。她決心作一名護士。

當時的英國還沒有專人擔任護理工作，病人要由缺乏護理知識的親友看護，醫院裡死亡率很高，南丁格爾就堅決地到德國凱沙華斯醫院去學習，一八五三年進入倫敦婦女高等醫院，任管理之職，對醫院工作有很大改進。

一八五四年，英法聯軍進攻帝俄，爆發了狗咬狗的克里米亞戰爭，當時戰事很激烈，負傷士兵很多，而又沒有專人負責醫藥，設備也簡陋，傷兵一星期也不換一次藥，任其痛苦而死。當她看到報紙上都大字標題地登載戰爭中傷員無人照管時，她就動員了三十八位護士趕到前線去。帝國主義的戰場上，幾百個傷員擁擠在一間病室裡，縱橫側臥無人照管，沒有藥材，她目擊心傷，慨解囊囊，購置器材

，其中一名就是她。兩年來，她在醫院，在民主青年聯盟和民主主義青年團的不斷教育底下，加上她自己的虛心與努力，在她身上已經培養出了崇高的人民感情，她熱愛自己的工作，更熱愛教育培養她成長壯大起來的共產黨。哈爾濱市評團選模範運動中，湧現了十九名特等模範團員，孫鴻蘭同志又光榮的當選了。

藥品，親自為傷兵洗滌換藥，將院內的衛生診治遊藝伙食等項工作都整理井井有條，並購進新衣一萬套，將傷兵妻子組織起來，成立洗衣所，使傷兵經常有清潔的衣服穿，每天她要工作廿小時之多，深夜要提着燈巡視十二里長的病室，工作精密，態度和藹，備嘗艱辛毫無怨言。她的燈火走過的地方，士兵都為他的熱情所動。不到半年，傷病員的死亡率由百分之四十二降到了百分之二。

戰爭結束了，英國人都稱他是國際護士泰斗，稱她是傷病員的媽媽，並募送給她五十磅黃金，她就把它辦了一所正規的護士學校，並親自教課。她在一八八五年著的「護病大要」一書，迄今在護病事業上仍有價值。

一九一〇年，在她九十歲時逝世了，英國以國葬禮安葬她，並為她建立石像。

五月十二日——她的誕辰，這一天就為國際護士學會定為紀念這一位護理工作的創造者的紀念日。而中國人民解放軍早在紅軍時代——一九二九年就定這一天為人民軍隊的醫務節了。



十九日史迪威將軍向他夫人寫道：

「斧頭砍下來了；馬歇爾來電報調我回去。這是應當預料到的，因為我們底一切都是由政略家們來發號施令的。」（三四五頁）

日記結束於十月二十七日，就是他飛回美國的那一天。在美國，如其夫人在該書結語裡所報導的：首先是嚴禁他報導任何有關中國的東西。這就是馬歇爾底手令……

史迪威將軍日記的問世是不能不受歡迎的。這個不願意參加「重大政策」的將軍，雖然不來對他作深刻的分析，但他是以忠誠的良心描寫了事實。這些事實都明顯地表現了那些為壟斷資本服務並執行其帝國主義計劃的美英軍事集團底本質與慣技。人民群眾底血和各國各族人民底死活，對這一群說來，只不過是貪婪的賭博中的一份小錢而已。

（譯自一九四八年三十七期「新時代雜誌」）



傅

雲

峯

張力實

一、團的培養下

「解放」「遼東」等七個鞋廠合併了。傅雲峯隨着海倫軍大鞋廠工友都併到馬家溝皮鞋廠來。

下班鈴還沒響完，一些工友都「劈噠叭噠」把錘子橫輪豎臥的扔到案子上，幾個工友拍拍屁股，用眼睛向傅雲峯和一群青工斜楞一下：「顯着你們是進步分子呢，你們能幹明個兒這活兒都給你們幹，竟能囉英子！」另一個回頭說：「現在傅雲峯還不是『七』字加兩點撇着尾巴『斗』，老吵吵支援前線，橫是你少錢不幹。要說你們海倫來那幫啊！哼……」說着把嘴撇一下。

「人家廠長不是說咱仨併廠子，工友都不要抱小集團嗎？好好團結，不要說你是『海倫』的，他是『解放』的，這麼別扭扭扭的不是把生產搞完蛋了嗎？」傅雲峯心裡有點氣兒，但是態度還是和藹的。幾個工人一擰袖子跑向飯廳去了。

廠子號召挑了一次戰，可是誰也不挑。小團體還是鬧着。傅雲峯一看，這也不叫個「座」了，那趕上在「海倫」時好。一賭氣兒找廠長：「我不幹了，參軍去！」

廠長沒叫走，還告訴了他一大堆團結群眾改造落後工友的办法。

過幾天廠子來個趙雲岫同志，說是市團部來建什麼「毛澤東青年團」的。還講甚麼「青年團是青年人進步的組織，好樣的青年人要參加青年團」。正好，傅雲峯覺得進步一定要有個組織，聽說一隊所光明他們在寫自傳呢，每回趕上趙雲岫跟青工所光明、溫玉他們旁略時，自己就溜着去聽，但是因為不熟悉，還怪磨不開的，可是又挺羨慕。

一天下班後，剛出門就碰上建團的趙同志啦，老趙一把扯住了他：「正好，我想找你旁略呢！」傅雲峯看看自己又看看老趙，兩個人拉着手坐在案子旁旁略起來了。老趙講些青年團的事，傅雲峯問的問題都解答了，越旁越可心，以後他就常常主動地去找趙同志。

八月二十七號那天，在俱樂部裡傅雲峯和十幾個青工舉行入團式了。他們都樂的嘴也閉不上，幹活也分外起勁，額上的汗也顧不得擦，一邊幹一邊尋思：「當團員，起帶頭，多做鞋要加油！」小組會也漸漸好起來，「團日」也過起來啦，還有很多工友看着挺好，也來參加。

這時各地來的工友都打亂了編成七個隊，組織機構健全起來，傅雲峯被選上了第四隊的隊長，可是還有些個別工友不了解青年團，諷刺團員，一看見就說：「都黃皮子掉

牙神老啦！」「哎！團員，我幹活不好啊，你不去廠長那裡彙報去呀？」（這時傅雲峯是支團主任），這時團支部提出：要每個團員不怕諷刺，不灰心，吃苦帶頭，用實際工作來影響大家，慢慢人家能認清了咱們，就不諷刺了。

一隊團員所光明因為有點灰心要退小組長，傅雲峯就去找他旁略了好幾回，結果就不再開冷熱病了。有一回廠子裡有三萬斤高糧米要從俱樂部往倉庫搬，工會主任央告誰也不幹，傅雲峯和團員們在午休時把米扛完了。每天掃地打水團員都幹到頭裡，工友一看，團員真起作用。有事實在那擺着呢，一點一點腦瓜也就轉變了。

二、先鋒隊長

頭一次號召挑戰時，一方面是剛併廠子，各個隊都沒有組織好，很混亂；另一方面因為是起初，一切都沒有就緒，工人住的，吃的還很差，所以有些工友有意見，幹活不大湊前，沒有很好的組織和計劃，冷了挑那行？有的工友有顧慮，說：「挑完了瞎不是家裡吃去！」原因是還怕像舊社會那樣活幹完了，該失業了。但譚廠長來了，把各隊都編制好了，工人的工薪也提高了，加上廠長經常講講生產支援戰爭的事；一邊教育青年團員幫助工友開

腦筋在隊裡鼓動挑戰，慢慢新的挑戰的條件就醞釀成熟了。有的工友聽廠長講話打破了怕挑戰完了回家去吃的顧慮。有的工友覺足了勁兒，心思：「不用你們四隊那幫小子老吵吵要挑挑，等哪回真挑起來呀，看着，我們不壓過你們算怪了！」

剛開完團的小組會，全體團員都撻胳膊撻袖子的像要幹架似的，他們要在生產戰綫上幹架。「咱們青年團要鼓動全廠挑起戰來，咱們大夥可要保險挑的好啊！」傅雲峯在小組會上頭一個這樣乾脆的提出來。

有的說：「對！看工友那股勁兒，真要挑挑！咱們團員哪能拉後！」一隊長沒有信心的說：「挑吧！還不是像上回挑不起來，再不就是王八拉車沒後勁！」傅雲峯說：「現在工友腦筋都變啦！不像以前啦！以前叫你挑你咋不挑呢，還不是廠長常常給咱講呀！」他又告訴各隊長要掌握好，常打氣，大家比，有優點表揚，自然就挑起來啦。

他就這樣和各隊長先拉好了，十月初生產競賽運動由四隊放出了第一砲。團員都訂了計劃，團員張克儉要了三十六雙的任務，接二連三的幹起來了。工友們都「火」啦，都不「甘拜下風」，於是應戰書紛紛在黑板報上出現了，在生產質量上，學習上，不講怪話，保證任務上，都不願拉後，各隊都朝四隊使勁兒，有些個別落後工友，一點一點也被捲入了這一熱潮。傅雲峯在運動中特別沉着，表現了他的啓

發與領導作用，先在自己隊裡搞出一個模範班（六班）以推動全隊。自己每天晌午趁歇着的時候，給全隊講話：報告別的隊的質量產量怎樣，鼓勵大家，有時教給隊裡歌，有時還講青年團的事兒，在運動中他發展了二十多名團員。

他號召工友展開了互助學習，不做「睜眼瞎子」；每天有空就去教給工友識字，告訴大家把自己勞動工具如錘子錐子都寫下，這樣記得還踏實。工友一看，青年團還教認字，這事兒好，更擁護團員了。現在學習運動波及了全廠，每天工友摺下錘子，就拿起粉筆頭來寫字。一個大字不識的曲邦彩，王學良被他教會了三百多字了，他同時號召了反偷盜，組織互相檢查生產成績。

競賽運動過去了，廠子活躍起來了，生產質量提高了，全廠團員在傅雲峯帶頭下節省了八十五雙掌子及很多皮子，值二百三十多萬。十一月時總評大會上，傅雲峯那隊當上了先鋒隊，「生產功臣」的獎章掛在他的健壯的前胸。工友一見着他就伸大拇指：「先鋒隊長！」一片熱情的笑聲又漫在「叮叮噹噹」的錘子聲裡了。

三、這力量是黨給他的
譚廠長和趙同志動不動就好找他談談，不是問家庭有啥困難就是勞他過去受苦受難的事，再不就是給他講共產黨的事情。

一天晚上，工友們把累了的身子橫在床上，俱樂部犄角坐着趙雲

岫和傅雲峯兩個人：「共產黨是咱們工人階級自己的政黨……咱們團員好好幹，好好鍛鍊自己，團結群眾，慢慢還可以當上共產黨員呢！」趙雲岫翻弄一下自己手裡拿着的黨章接着說：「共產黨員可不簡單，當上黨員比啥都光榮，你說你願意作一個黨員不的？」這一問，傅雲峯週身血液循環的快起來，過去的遭遇一幕一幕在腦海裡滑過去：他想起了一小時吃豆腐渣的事；在海倫福興長鞋店，學手藝的苦楚；偽滿在吉祥村公所給人家掃地當「博役」的滋味；鼻子有點兒發酸，八路軍來了，把大惡霸鬪爭了，家裡分到了果實，自己知道八路軍好，以後在軍大鞋廠自己親身參加了鬪爭，經過區委講話，自己才知道

了「階級」是怎樣碼事兒。到了哈爾濱加上廠長和老趙的帮助，更認識到了工人們是創造社會的，自己也聽到共產黨是工人階級自己的先鋒隊，是爭取工人階級解放的，那想到自己還有入黨的希望，他心裡像團火似的，冷丁向趙雲岫問：「我能當黨員嗎？真的，我要當上黨員那我啥都不顧，為黨工作去！」說着用牙咬住下嘴唇，把手伸給趙同志，他緊握着他的手。以後，老趙常跟他談些黨的性質、紀律，一個黨員要經受住一切艱苦的考驗等問題，鼓勵他：「同志：好好幹吧！不幾天填完表，黨委批准了，舉行了儀式。」

他的目標得到實現了，他更積極的幹起來，更顯得有力量。這力量是黨給他的。

四、群眾的核心，團員的榜樣

一月初，傅雲峯從黨訓班回來，他就做團支部工作兼廠子的文化教員。他那工作毅力是那樣堅強，教歌子、教識字，講團章。一到工房，工友就問：「傅雲峯有沒有新歌？」再不就問字。他還有一個最突出的優點是能團結人，連一個說他不好的也沒有。他去哪，見到他的都是歡笑，是熱情的擁護。

不久，組織把他調到一局分團作團的工作（是組織部副部長），乍來時他老覺着離開工人就沒有着落似的，還是一心想下廠子，組織

決定他去整頓撒鞋一廠支團的工作任務。

撒鞋一廠支團搞的挺糟，連組織生活也不過，團員被落後工人拉去了，把小集團現象搞垮了，深入群眾，了解團員的要求，幫助學習，改選了支部委員，現在的撒鞋一廠支團真是跟過去大不相同，由於他的幫助，在二廠學習上也挑起了戰，保證「五一」學會一百五十字。

傅雲峯自己生活很樸素，整天埋頭工作，他雖然只半半拉拉記了六年來書，但是學習抓得緊，每天記日記，寫稿子，自己不誇功，很虛心，不知疲倦的為黨工作，充分表現出無產階級的高貴品質。

本刊創刊三週年廣泛徵求讀者意見啓事

各學校、機關、青年團負責人及本刊通訊員同志並各位親愛的讀者們：

本刊自一九四六年五月一日創刊以來，深蒙東北廣大知識青年的愛護與幫助，逐漸日益與青年群衆結合，在質量上、數量上均有比較顯著的發展，迄今今年五月一日已創刊三週年，這當鼓舞我們加強信心把雜誌辦好，但是由於我們的經驗不足，與讀者聯繫得還不够廣泛密切，以致還有很多缺點，爲能適合廣大青年的實際需要——學習馬列主義、提高政治文化水平，特將本刊步入第四年之際，懇切向所有讀者徵求意見，望以另紙按下列各題逐條回答我們，並祈負責代爲催請大家應答，火速寄來是盼。致以 青年的敬禮 知識雜誌社編輯部啓

- 一、你從那卷那期讀起的？從開始到現在你都讀過那些期？
- 二、你覺得那一類文章最合你需，使你最愛讀它？請你舉例說出爲什麼？
- 三、你覺得那一類文章不合你的需要，使你不愛讀它？請你舉例說出爲什麼？
- 四、你覺得以後應當多刊載或新增添那一類文章？
- 五、關於政策方面，不够妥當的有那幾篇？什麼地方？請詳細說明。
- 六、你覺得編排形式上有那些缺點？應當怎樣來改進？
- 七、你對於圖畫（如地圖、照片、漫畫、木刻等）有什麼意見？
- 八、你對於印刷技術上有什麼意見？
- 九、你每期都能買到嗎？對於發行上有什麼意見？
- 十、另外無論大小，無論多少，請指出本刊的缺點。請書明通信處、職業（機關或學校）、姓名、年齡、性別



對「我想透了」的意見

• 陸地 •

「我想透了」這篇文章，作者是用魏志明思想變化的故事來表現解放區的學校新的面貌——同學間和師生間的互助、友愛和團結；同時也對舊的思想感情（依戀家庭，妨礙學習。）作了批判；最後，指出了：學校裡的同學「真像親兄弟一樣」，「想家，真是沒出息！」這個主題思想，是正確的；而且作為一個中學生的作文來看，文字也還比較通順，應該是它的長處。

但是，爲了求得作品寫的完美些，主題更加突現，語言說得更加簡明，使得它能起一定的說服讀者的效果，那末，這篇作品仍然有些地方值得指出。

首先，從作品的思想上講：魏志明病了，同學們關心他，湊錢給他買文具，帮他弄菜弄飯，表現着互助、友愛。以至影響他感到同學們「像親兄弟一樣」可親，不想家了，舊的思想感情被排除了。這樣的事情，在今天的解放區學校裡是可能存在的。現在要提出來的就是覺得作者反映這樣一件事情，僅僅止於捕捉着事情的外貌，而沒有更進一步的去探究它的根源。因而使人感覺促成魏志明的思想變化，好像是由於幾個好心的同學對他私人的友情的溫暖，看不到學校負責人對於這位有病的新同學曾經是怎樣的關懷（雖然舍監給他治感冒藥，但因為缺乏生動的形象的描寫，沒有把它強調，給人印象很微薄。）也見不到青年團在這件事情上表現出他們應有的作用。這是作品重要的缺陷。這個缺陷就損傷了它的主題的現

實性。本質的東西也就未能被發掘。照理說，促使魏志明思想變化的最基本也是最主要的東西，應該是共產黨政權下面新的教育制度的結果。我們很容易想見：在偽滿或者是國民黨統治時候，像這樣的事情是不可能發生的。那末，今天既然有這樣新的事情發生了，而且值得我們去留心，去把它表現出來，我們就必須冷靜地思考，深一層去追究其原因，讓本質的東西顯現出來，對於讀者才有深刻的教育意義。

其次，在情理上說，魏志明從裝病到後來的覺悟，這中間，讀者感覺不到他本人會經因做假心虛，或者因受到同學們的互助、關照時候，內心引起的苦痛。正因為既沒有入情入理的寫出他的矛盾而複雜的心理狀態，而他的行動（裝病的情景）也沒有給以暗示的描寫。所以等到他「想透了」的時候，突然「哇的一聲哭了」起來，叫人感到太過於突兀，不像真是有那麼回事似的。

再說，魏志明到底是害的什麼病？學校方面沒有認真負責的去請醫生給診斷，而只是馬虎虎，由一個舍監隨便就給感冒藥吃。這是一個重要的疏忽。即或實在的生活真有這樣的事情也罷，可是，要寫成文章時，一定得把事情交待清楚，否則就容易使文章留下漏洞，引起讀者發生疑問的。

還有一點，非常值得研究，一般的翻身人民子弟入學以後，多數的幾乎全是積極努力學習，雖然他們也有些初期不習慣的地方或存有狹隘的鄉土觀念，然而這些不能代替了他們的強烈

的文化要求。因此魏志明的事情是否具有典型的意義？是否合於一般實際情況，是應該畫「？」的。決定一篇作品的效果如何的關鍵就在這裡，在作者來說，這也正是一個選擇典型的問題。至於語言文字的技巧問題，仔細推敲起來，有的是囉嗦，有的是抽象，空洞，都是減掉作品的生動和色彩的。比如下邊的幾個例子：「魏志明已經病了三天了。他是去冬考入二師的新生，入學還不到兩星期，他曾向學校要求好幾次要搬回家去。」

這裡說他向學校要求搬回家去，是病了才要求呢？還是入學後兩個星期以來就做了好幾次要求呢？因為沒有寫清，所以令人感到很含糊。其次，「去冬考入二師」這幾個字是多餘的。就說：「他是剛入學還不到兩星期的新生」就够了，至於他是不是去冬考入二師，因為這作品的中心思想，或者說，與前後故事的交待都沒有關係。

同樣，緊接下面說：「他的家是在泰來鄉下」這句話，以及「勸他安心的休息兩天」以後，還說：「省得往返耽誤時日，影響學習，同時還要花掉許多路費，因為學校知道他的家裡是相當困難的。」

這幾句話寫上去好像是爲了把人物和故事交待得詳細一點，可是，結果反而吃力不討好。因爲這幾句說明對於故事的情節來說并不必要。所以只見得很累贅，臃腫。

再如：「他住四寢室，一直在寢室裡輪了三天，廚房裡單給他熬大米粥吃；老師和同學每天都關心地問長問短……」

這裡說他住在四寢室，還是住在三寢室都是不必要的，因爲它與上下文並沒有關聯，說起來只成爲多餘的廢話。下邊說「老師和同學每天都關心地問長問短」，都是抽象的敘述，沒有生動的形象，叫人看不到同學和老師對他問長問短的那種活龍活現的情景，所以感不

對「開荒」的意見

• 沃 渣 •

「開荒」這幅木刻的作者大概是初學，他的繪畫基礎也較差，拿起刀來刻時一定使他感到沒有把握。總之學習木刻這種藝術，首先必須要有相當的繪畫基礎，不然，木刻製作會有更多的困難。木刻表現上有它的特性，每張木刻的主題是由於黑白的對比的強烈而顯露出來。因此木刻最容易引起人們的興趣和深刻的感覺。

根據「開荒」這幅木刻現在的水準，提些意見。

①畫面構圖平板單調，真有荒涼淒苦之感，不是一片肥沃的土地，而是墨黑一片亂劃幾刀，給人一種水地的感覺，人物的排列，遠近距離沒有變化，而是相等呆板的。

②人物的刻劃輪廓欠正確，手長腳短，運動有些不合理。如腿的彎屈等不合適，農民瘦弱不堪，這些形象都不合現實；其次，開過的地也沒有表現出來。總之，這幅木刻完全沒能反映出農村在土改後大生產中的新面貌。可能是由於作者對農村生活不熟悉的緣故，所以從事藝術工作同志，要求藝術真實的創造，必須接觸實際，了解生活，只有作者自己對農民發生了親切的感情，他才能把握住農民的真實的感情和形像，並把他表現在藝術品上。

③當然這位年青木刻同志，是刻有熱情的，希望他多多的學習。不但刻的技術要提，同時繪畫的基礎應加強。這些意見供參考。四月十日



開荒 趙敏作

到真切。

又如：「這……我不……。」

緊接這句話的下邊，應該寫出魏志明當時的動作和表情，使讀者有個活生生的印象。至於下面：「沒等他說完話……」這幾句應該另起一行，使人物的對話和行動分明，文章的眉目更加清楚。

這篇作品就談到這裡為止吧。假如談的不恰當，希望大家多多討論。

我想透了

林 苓

魏志明已經病了三天了。他是去冬考入二師的新生，入學還不到兩星期，曾向學校要求了好幾次要搬

回家去。他的家是在泰來鄉下，學校方面覺得他的病很輕，也能吃也能喝的，可能受了些感冒，所以勸他安心的休息兩天，病好了再上課，省得往返就誤時日，影響學習，同時還要花掉許多路費，因為學校知道他的家裡是相當困難的。

他住在四寢室，一直在寢室裡躺了三天，廚房裡單給他熬大米粥吃，老師和同學每天都關心地問長問短，舍監老師還給他拿了一些治感冒的藥。

第三天早晨，他和同學們說：

「我在這不服水土，再加上心裡老犯愁，愁着家窮，不能給我買文具啥的……所以就鬧起病來了，我想，回家住兩天就好了，捎帶着回家張羅點錢……」

當天午間，同學們就給他湊了四萬多塊錢，讓他留着買文具。室長王文棟熱誠地跟他說：

「這錢，是我們大夥拿的，你留着買本買鉛筆吧！小意思！你安心養病，別胡思亂想，趕快把病養好，好上課！」

「這！我不！」沒等他說完話，室長就把錢塞到他的枕頭底下，笑嘻嘻地走了。

晚飯的時候，大家都去吃飯去了。小矮子趙鵬捧着一碟切好的鹹菜，送到他的面前說：

「我看你像吃不了多少似的，也許是嘴裡沒滋味，我給你買點鹹黃瓜，就飯吃。」說着，又忙着去給他盛飯。

魏志明坐了起來，呆呆地望着趙鵬圓圓的小臉，半天說不出話來，突然，他哇的一聲哭了，

「怎麼回事？你，病厲害了？」趙鵬楞住了，不知如何是好。

「趙鵬，我，我對不起你們……」

「到底咋回事呀？」趙鵬拿着盛滿了大米粥的飯碗，忘記放下。

「趙鵬！我沒有病，我是裝病。李老師給我的藥，我沒有吃，我藏起來了……」

「裝病？你爲啥要裝病？」

「我告訴你：我本來沒病，因為我長這麼大，沒離開過家，我從入學後就想家；可是，又不好意思說想家向學校請假，所以才裝病；你們對我太好了，學校對我太好了！我覺着良心下不去。從晌午我一直想到現在，我想透了：人家一天都快快樂樂地學習，我這麼幹，真是沒出息！我來的時候，我爹囑咐我說：『到那好好念書，別想家！這回咱們窮人翻身了，也該好好學點文化，家裡的事，你不用擔心，我能跟別人換工；反正我無論如何，也要供你念書，咱們祖祖輩輩都是睜眼睛呀！在早，咱們窮家孩子能上學麼？』我爹說的真對！要不是共產黨來了，我家分了地，我能念上書麼？可一下入了學又想法，真是沒出息！我今天想了好幾遍，越想越覺着自己不對。你們對我太好了，真是像親兄弟一樣。我知道了自己的錯，一會我就跟老師說去，我這回一定安心念書，再不想家了；可是我怕同學們笑話我……」

趙鵬輕輕地把飯碗放在床頭，友愛地握着他的手說：「魏志明！你這回想透了比啥都強，我真高興，誰也不能笑話你，有缺點能改，就是好同學。這回咱們在一塊好好學習吧！」

魏志明緊緊握住趙鵬的手，羞澀地笑了。



生動的學習

• 記「勝利之歌」的演出 •

于 日 恒

于日恒同學介紹的哈六中同學創造的這種學習方法，十分生動，值得我們注意和推廣。它利用具體生動的形象，加深同學對一篇作品的了解和體會，而後通過他們的表演，使這作品再現出來，如此又可以幫助同學學習怎樣用適當的語言表達自己的見解和思想情感。這種方法給同學的印象是具體生動的，因此自然比較深刻。它比之鑿鼓傳聞等遊戲方式的學習更能與實際結合，把這種課外學習方法與課堂講授配合起來，一定可以使學習效果加大。而且經過表演，沒學習這課國文的其他同學也可以得到相當的認識，這種通過具體形象的學習法不但國文課可以採用，其他課程如歷史地理等等也一樣可以採用，譬如可用活報形式表演歷史事實和各地風物習俗等等。爲了使這種表演的效果好，一方面要發揚群眾的積極性，另一方面必需注意加以充分的指導。哈六中的創造是很好的開端，值得大家參考。

——編者

最近在六中慶祝成立學校管理委員會的晚會上，演出了一種新的節目，那就是「表演詩」。這是三年級同學的集體創造。

哈市的初中三年國文教材上，有一篇伯章同志寫的詩——「勝利之歌」，是一篇描寫全東北解放後，人們歡樂情形的詩。爲了迎接管委會的成立，我們化了四點鐘的時間，在課堂上把它學完，打算把這首詩變成歌劇的形式表演一下。經過國文吳老師給我們提意見，和三年第一分會的同學商量的結果，我們便動手具體的分了工，每個同學找到了自己的角色以後，便到一邊一心一意地預備起來了。

這樣新穎的表演方式，發揮了同學們的積極性和創造性。一向對文娛活動積極的同學不用說，就連一些不愛參加文娛活動的同學，也被群眾捲到舞台上來了。

「勝利之歌」的表演是這樣開始的：先由一個同學朗誦：

「有多久了」

我們等候這日子

比新郎等候婚期

比小孩等候過年

比老婦人等候遠歸的獨生子

比這一切都焦急而熱切

因爲——

讀到這裡，六十多個人的合唱隊，在舞台上馬上接着唱起來：

「這是三千萬奴隸解放的日子

這是兩年來勞動人民夢想的日子

這是有史以來

東北第一個幸福與光輝的日子」

那個同學又接着朗誦：

「東北解放了

東北勝利了

從此——

不再有悲慘的奴役

從此——

不再有飢餓與眼淚

從此——我們將挺起胸脯

因爲我們是光榮的民主東北的子弟」

當合唱隊唱到「我們匆匆的迎

着十一月的深夜走去」的時候，一

個同學立刻放開嗓子高聲的問道：

「那裡去？」

「到燈光最明的那邊

到歌聲最響的那邊……」

合唱隊立刻高興而有勁的答唱着。

「冷不冷？」

「不

歡喜在燃燒着我們

我們還覺得熱」

這不能算是合唱隊的歌聲，而是千百萬民主東北的子弟，愉快興奮勝利而幸福的歌聲。

常朗誦的同學讀到：

「過來了——火把遊行隊

過來了——秧歌歌隊

遠遠的

瞧

那是什麼

像一道虹

像五色的珠璣

像閃爍舞動的龍

呵——看哪

這是美麗的提燈隊呀

蟠桃燈 西瓜燈

荷花燈 海棠燈

八角玻璃燈

五角五星燈

金鐘大方燈

鐮刀斧頭燈……」

這時候，真的從後台走出了這樣一個遊行隊伍，尤其是有鑼鼓伴隨着，人們快樂得嘈雜擁擠，更加添上了這個場面的精彩。幾十支火把，燃着紅紅的火焰，照得舞台上一片紅光。提燈隊和秧歌隊在那扭着新式的秧歌。這種場面，真的又使全東北勝利的情景重現了。

「花」，放射出了彩色的光亮，閃閃耀目，一串小洋炮「劈劈拍拍」的響着，像是爲勝利而歡笑，口琴隊吹着輕鬆悠揚的歌曲，更加添上了人們的高興和愉快，合唱隊的歌聲，幾乎都震破了人們的耳鼓，這一切都在告訴大家兩個字——勝利！

合唱隊的同學們，又唱起：「在八年堅苦的抗日戰爭時期，在三年困難的解放戰爭時期，我們埋頭工作

今天，一切的努力都結了果，這果實有多甜蜜

飄舞在半天的，無數的紅旗，是革命熱情的火燄呵……」

呵，看哪！真的一面鐮刀斧頭的大紅旗，在空中招展，是的，它就是給人民帶來無數堅強勝利的信心哪！

「聽，嘹亮的響着激越的調子的金光閃閃的喇叭

……」

是戰爭勝利的歡樂呵！

停到這裡，軍號便響起了「打打打」，打打打——衝鋒聲音來了。它鼓舞我們繼續前進，去爭取新的更大的勝利。

最後——

「我們從黑夜度到天明

我們從勝利走向勝利

我們由長春到瀋陽到北平到天津

我們要在南京的祝捷盛會上

向全世界宣示一個新中國的誕生！

在堅決而雄壯的歌聲中表演結尾了。「勝利之歌」共出演了三次

，在這三次當中，同學們都感到收穫很大；在課堂上學習時同學對這首詩體會不深，但經過表演，很多同學甚至都能含着豐富的感情，一面歌唱，一面動作，把它的精神感情表現出來，同學們更深刻的體會

到，是誰給東北人民帶來這輝煌而偉大的勝利了。

這第三次的表演，也存在着很多缺點，譬如領導沒有具體組織分工，結果弄得後台很亂，第一次演時，火把烟太大，弄得舞台上一時不能表演等等，但是這些缺點在大家的努力與檢討下，今後一定會改善的。

同學們都感到，這次的活動，只不過是文娛活動創造的開始，今後我們會在實際生活中，更多更好的找尋編纂出更生動的材料，把它表演出來，大家學習，大家娛樂。

同時，大家更認為這次的活動是文娛活動與學習相結合的最好方式它不僅幫助每個演出者體會文學作品，而且教育了大家。



跟上形勢做好團員

記北師青年團總支成立大會

北安師範 王景岐

會場裡滿坐着青年團員，非團員和來賓等，大家在互相拉着歌子。

大會開始了。

主席在全場同學們的熱烈的掌聲中，致開會詞：「我們北師青年團在共產黨的領導和學校行政的幫助下擴大了、鞏固了，這是我們學習毛澤東思想的結果；其次就是我們總支成立，是在人民解放戰爭接近全面勝利，美帝國主義支持下的國民黨反動統治就要徹底垮台的今天，是更有意義的：」

以後又由梁校長講話，他號召總支要加強領導工作，團結群眾，幫助學校完成

教育計劃，並要求團員們首先學習好，做個好團員，發揚相互批評與自我批評，在各方面要不斷提高自己，好做個黨的好後備軍和行政的助手……校長講到這裡，大夥聽得正出神的時候，由外面傳來紅字大標題的捷報，還未等校長念全文，便有人喊道：「南京解放了！」當時全場便響起了經久不息的熱烈的掌聲。

會場裡馬上哄開了。在牆角裡坐着的趙同學在指手劃腳的說：「這一下子國民黨算玩完了，離中國全部的解放更快了！」在他旁邊站着的段景軒把話接了過去：「嘿！人民解放軍才過江三

天哪！就把南京拿下來了，多快呀！」一個同學說：「江南老百姓天天盼望着我們去解放，這下子，一定樂壞了！」你一言，我一語嘴裏不停的說着，手和腳飄飄的不知往那裡放好了。

口笛一聲，嘈雜的聲音停止下來。校長用高亢的聲音調讀完捷報，大家又是一片掌聲。隨後校長把話繼續下去：「……二十二年來，一直作為反革命最大堡壘的南京被解放，這更說明了人民力量的無比強大，相信上海、武漢、廣州……也將要很快被拿下來，我們處在遠後方，應當加倍努力，完成我們學習任務！迎接全中

國解放的到來……」講完，台底下的同學們都一齊伸出了粗壯的右臂，喊出了宏亮有力的口號：「響應梁校長的號召，加緊學習！」

「中國青年團結起來，支援戰爭，徹底消滅國民黨反動殘餘！」

「學習毛澤東思想，提高文化水平和工作技能！」

「加強革命修養，爭取做個光榮的共產黨員！」

「要聯合全世界民主青年，粉碎新戰爭陰謀！」

「慶祝南京解放！」

北安皮鞋廠、紡織工廠、麻袋工廠和文工團等支部的代表與各來賓都講了話，提出了對北師總支的希望與建議，北師的新老團員們都表示了要決心努力提高政治、文化水平爭取做個模範團員，在毛主席的旗幟下前進；非團員同學、老師也都

(四月二十七日)



真理的故事

(即「丹娘」)

M. 阿. 麗. 格. 爾. 作
劉. 賓. 雁. 譯

第一幕

劇情介紹者 (在幕前) :

我們的生活是自由而舒暢

我們沒想到它會有甚麼變動，

甚至有時忘掉了我們是青年團員，

一個青年團員該做些甚麼事情。

我們誕生在和平年代，從不知甚麼是障礙，甚麼是苦痛。

在這酷熱的夏夜，當法西斯已向我們發動了戰爭，

我們却沒有忘記共產主義青年團的傳統。

考驗的時刻到了，青年團員要站在鬪爭的最前綫。

現在祖國有權利質問我們

是否遵從了團章和每一句誓言。

激動的

轉，

戰爭已逼近了你的身邊。

我們不必再用盧布去交團費，

要用我們的生命和鮮血，來回答列寧共產主義青年團。

團。

開學的時候就要到了，

早晨空氣清鮮而涼爽。但是今年和往年大不一樣，

高射砲已經架設在廣場上。

早晨九點鐘你走出家門，你沒帶書，也沒帶筆記，

就這麼匆匆地走上路程。啊，姑娘，你走錯路了吧？

第二百零一學校在另一個方向。

秋天，在莫斯科，

一個女青年團員

拿着區團委的通行證，

走進莫斯科市團委的大門。

(青年團莫斯科市委書記的辦公室。窗外響着震耳的高射砲聲。牆角堆滿了背囊、口袋等。一羣年輕人正在整理着口袋，鮑里斯也在其中。市委書記舍別列夫同志在打電話。)

舍：哪裏呀？第二十九號工廠？甚麼？女孩子們要求把她們派到前綫上去？她們還覺得軍需工廠不夠啊？是，是的。你還是說服她們一下看看吧，試過了？不行？

鮑：(對年輕人們) 那麼，記住地址了麼？列弗爾托沃，第一百七十三小學，找哥林少校，他知道該把誰派到那兒去。

甲：我們是受過訓練的。

乙：我們一直上火綫。

鮑：他自己知道。(一個青年走入辦公室。)

青年：可以進來麼？

舍：(繼續打電話) 進來。(對電話) 是的。那你就告訴她們，回頭我們這裏去人，派她們上前綫。

青年：(指椅) 可以坐下麼？

舍：坐下吧。(對電話) 好。我派一個好的鼓動員，他會把她們留下的。(放下話筒。)

鮑：再見。

舍：(走近那群青年) 祝你們幸福。阿達沙：也許我們很快又會見面的。

舍：也許比你想的還要早。祝你們一路順利。

(青年們下。鮑里斯留下。女秘書列諾赤加進入辦公室。)

列：我來遲了。是您叫我麼？我們在那兒手忙腳亂的。

舍：列諾赤加，派一個鼓動員到第二十九號工廠去。那兒的女孩子們都爭着要上前綫，得把他們留下。可是得別讓她們生氣，讓她們好好工作。

(女秘書下。)

青年：這是通行證。

鮑：我還想告訴您，有一個女孩子來找您……一個姑娘……我們學校的一個學生。她很合適。反正，您自己一看就知道她合適了。喲，我走啦。

舍：沒事啦，可是那個姑娘……(鮑里斯急下。)

什麼？連姓名也沒來得及說，不好意思了。呵，真希望他還能這樣健全無恙地回來，回到自己的少女身旁，也希望她真能合格。

青年：我是弗隆茲區區委派來的。

舍：派來的？要是不派你自己就不來啦？

青年：說是你們這兒需要人。

舍：德寇迫近莫斯科，情況嚴重。

青年：難道嚴重到這種程度，連紅

軍正規部隊都不夠用了麼？

舍：（凝視他）不，怎麼能呢，正

規部隊也夠啊。

青年：那爲什麼要動員我們？

舍：（玩笑地）不知道，不知道。

看樣子，像是有甚麼不利……

搞錯了吧！

青年：豈有此理！這麼說，我自費

了好幾個鐘頭。真可惜。

（想走。）

舍：站下！你入青年團幾年了？

青年：快三年了。怎麼？

舍：這麼說我們白費了三年的時間

。真可惜！（電話鈴響。舍別列

夫取下聽筒。）哪兒呀？白俄羅

斯車站？說吧。多少人？好，

我們就派去。也許要等一等，

但是一小時之內我們就派人去

。謝謝。（放下聽筒，對青年說）

站着幹什麼？可以走啦。

青年：可是你們不是還需要人麼？

舍：正是呵，我們需要人。而且這

些人還來了不少。你去吧，在

路上看看我們的人是些甚麼樣

的人。可是爲着走路輕快些，

把你的團員證放在桌子上吧。

（盯着青年。）

青年：（發覺，掏出一個小本子，翻

找着，口裏咕嚕着）你是太忙於

下結論了。如果你更注意了解

我，你就會看出我是一個好團

員。（放下團員證。）

舍：（用手拍着團員證）好團員！難

道一個好團員會這麼交出自己

的團員證麼？就這麼發發肩。

不是有權利不交麼？不是可以

按照團章不給……就是依照人

情，也是可以給的呀。唉，

你呀！你！（青年急速走近桌子。）

唉，這是幹麼，去，去吧！現

在不必了……老太婆跳下車，

馱馬輕得多。（青年下。）（電

話鈴響。）（取下聽筒）喂，喂

！這兒是莫斯科青年團市委。

我是舍別列夫。克希拉？克希

拉？說吧。喂，喂！（掛上聽

筒。）

（門開。擁進一群姑娘。）

甲：我來聽候派遣。

乙：就剩下拿食糧袋了，書記同志

！

舍：拿吧。唉，你們怎麼樣了？都

準備妥當了麼？

丙：都準備妥當了。都照例告別了。

丁：我沒來得及告別。家也沒回。

舍：爲什麼？

丁：隣居都撤退了，丈夫還沒下班

。他整夜連作第二班。

舍：這怎麼能行呢？太叫人家委屈

了。（這時炸彈爆裂，舍別列夫走

向窗口。）（看到女孩子們的驚慌

，想開玩笑。）鬼曉得德國人怎

麼這樣放肆。（按電鈴叫女秘書）

孩子們，到走廊時候——告訴

女秘書讓她到我這兒來。電鈴

壞了。

（女孩子們下。卓上。）

舍：（沒看地）列諾赤加，告訴那

兒的孩子們，讓他們到掩避所

去。又是警報。

卓：「掩避所」，這句話多不好聽

啊！這話讓人可憐，這話氣人

。爲甚麼到掩避所去呢？難道

人們是爲了上掩避所才到這兒

來的麼？

舍：（轉過身來與激勃地望着她）啊

！我還以爲這是我的女秘書

呢。唉，進來吧，請坐。

卓：（走近桌旁，急急地說）我姓克斯

莫捷米揚斯卡亞，名叫卓姬，

一九二三年生。您還想知道甚

麼嗎？

舍：別着急，別着急。我們還需要

知道許多事情。妳這麼忙着到

那兒去呢？並且妳因爲甚麼這

樣狼狽呢？瞧，釦子都掉啦。

妳以爲一打起仗來，就可以這

麼毛躁麼？何況又是個姑娘！

卓：（生氣）要是您也從那麼些人

群裡擠過來，我看您該成個甚

麼樣子。從波克羅夫卡起……

滿街都是人……要是您，不知

該掉多少釦子呢！

舍：那就應該等一等。

卓：呵，那我該最後一個進來了。

當德寇在那裡……進攻。現在能

等多麼久呢……算了，謝

謝您的勸告。

舍：請便吧！

卓：（沒聽地）自然，這都怪同學

們，他們告訴我，要先到區委

去……

舍：他們說得對。

卓：是呀，我到區委去啦，那兒也

是人山人海地。他們都等好幾

天啦。唉，我就想啦：先在這

兒等，完了再在那兒等，可是

德寇却在那邊進攻。於是我就

直接跑到這兒來，這兒又是那

麼一大堆人：唉，我一想……

怎麼，妳連區委的通行證都沒

有嗎？（卓姬不作聲。）沒有

通行證我怎麼跟妳談話呢？

卓：通行證有什麼用處呢？

舍：有甚麼用？姓名，妳是誰，打

哪兒來。

卓：這不我也能對您親自講麼！

舍：話是這樣說，通行證却不是每

個人都發給的，只發給優秀的

團員。

卓：（困窘）優秀的？優秀的……

（然後順從而氣餒地）那麼好罷，

我到區委去。（靜悄悄地，垂頭

喪氣地向門走去。）

舍：（有些玩笑地，友善而同情地盯着

她）這回呀，又該從人群裏擠

過去，又該掉扣子了吧？（電

話鈴響。）接電話了，接電話了

。莫斯科在答話。青年團莫斯科

市市委在聽話。克希拉，克希拉

。哈囉！哈囉！舍別列夫在聽

電話！我在聽，克希拉。轉告克

希拉的青年團吧，莫斯科的青

年團員們出動保衛首都。情況

緊急。城郊在進行激戰。（聽，

靜默片刻）炸燬克希拉發電所

的事要由莫斯科市黨委決定。

一切聽候市黨委的指示。我不

是說過了麼——情況非常緊急

。和我們保持聯繫吧。聯繫，

聯繫！……（叫喚之後便靜靜地

放下聽筒，靜默地立着，被壓抑地低着頭，沒轉身，沒看着這時候一直站在門旁的卓姬。

卓：(走近他) 您不要難過，舍別列夫同志！用不着炸燬。我們甚麼也不能炸燬，我們不能再退後一步了。不能這樣，因為，您知道，正是他們在燃燒和轟炸克雷木半島，塞瓦斯托波爾，可是我呢，我還從來沒見過海呢。正是他們包圍了列寧格勒，把我們跟列寧格勒給切斷了，可是我還從來也沒到過列寧格勒。我還甚麼也沒作到。我還甚麼也沒看到。我還甚麼也沒作成功。我不曉得我是壞團員還是好團員，但是我不願意，不願意這個樣子！我們不願意這個樣子！……唉，我怎麼跟您解釋呢？難道您真的不明白麼？

舍：(聚精會神地聽她講，高興地) 不，孩子，我完全明白，並且主要是我的感覺跟妳完全一樣，但是……我不能認錯妳。妳懂得這是什麼意思麼？

卓：可是您忘了我答應您甚麼了麼？

舍：(舍別列夫默默地聽着)「準備好為祖國獻出自己的所有力量，必要時——以至自己的生命。」那時您就接受了我入團。這就是說，您相信了我……可是如果一旦妳和危險面面相對，妳一個人——這不單是妳一個女孩子要在敵人面前站住

，這是妳所有的朋友，我們所有人，整個青年團要在他們面前站住。如果妳戰抖了，如果妳退後哪管一步——那麼敵人就要拿妳來估量我們，估量我們的力量，估量我們可怕還是不可怕……

卓：(打斷他的話) 是的，我懂得。我都懂得這個。所有你接受他們入團的人，你曾經相信他們的人都懂得。(窗外遠處唱起歌聲，卓姬傾聽。) 聽！這會兒您就可以完全了解我，現在您就可以完全相信我了！(跑到桌旁熄掉燈，扯開窗簾，打開窗子。)

青年團員之歌「傳進室內。」

人人的臉兒凹陷，
家家的窗兒陰暗，
災難的時辰降臨到可愛的家園。
我們要用英勇的心去擊退敵人，
保衛住，保衛住每一件心愛的物品。

在火焰下，
在蘇維埃的旗幟下，
忠勇的健兒們，前進吧！
我們友愛團結，
我們英勇無敵，
不怕任何力量來侵襲。
(舍別列夫和卓姬立在敞開的窗子前面。風兒吹起窗簾，高射炮的炮火映紅了暗黑的天空，外面歌聲嘹亮。)

第二幕

劇情介紹者：(在幕前) 一九四一年的秋天，卓姬被派往莫斯科市郊的游擊隊。

在凍結的河旁，
游擊隊員生活在冰天雪地中，
他們自己拋開安寧的生活，
也不讓敵人安生。

這環境大家都逐漸習慣，
生活多美好！悲痛並非災難！
破壞敵人運輸路，
斬斷德寇的連絡綫。

十冬臘月大雪紛飛，
無情的北風到處吹，
露營生活三星期，
烤煖全靠篝火堆。

不管炮彈就在頭上飛來飛去，
游擊隊却在星天下熟睡，
雖然死神就在近傍，
人們却想着他們的事業。
他們打算着明天的日子，
他們要決定一些事情。
這是對的！因為我們是人

這樣就會拯救我們。

遮滿了雪的莫斯科近郊的濃密的森林。一塊空場，人跡，偽裝了的地堡入口。迭尼梭夫、高利洛夫、柯拉娃、卓姬和鮑里斯坐在一堆半明半滅的篝火周圍。他們輕聲唱游擊隊之歌。

迭尼梭夫：喂，小點聲音，弟兄們！
(歌聲突然中斷，片刻間是緊張的靜寂。)

鮑里斯：你怎麼啦？
迭：沒甚麼，我覺得好像有人走似的。

鮑：很快就會來的，你不必驚慌。
(歌聲繼續，卓姬走到一邊去，坐在一棵伐倒的樹上。)

卓：(輕輕地) 鮑里斯，鮑里斯！
鮑：幹甚麼？妳怎麼啦，小卓姬？
(走近她。)

卓：沒甚麼。我挺好，小鮑里斯。但是我總還有些焦急，我總覺得：這還不是最困難的，我還能做更多的，做更困難的事。

鮑：小卓姬……
卓：今天我懂得了，最困難的是做飯，因為爐子冒烟，誰也不願意坐在地堡裏，連柯拉娃都不願意。可是我都做了——午飯和晚飯都做了。這不是小事情麼，太輕而易舉了，祇是眼睛稍微嗆了一點，但是最困難的事情甚麼時候才會到來呢？
鮑：卓姬……
卓：但是它會來的，它會在我面前出現的，這最困難的事情，我知

道的，我願意它來，我為它神往了。在春天常常這樣，當你一早早就起來，在日出的時候，周圍靜靜的，天空也明淨，小鳥在唱，這時候你自己也不知道自己會怎麼樣。啊，鮑里斯，若是早一點讓我去擔負一個真正的任務，危險的、最困難的任務，那該多好啊！

鮑：卓娜……卓娜，我可以對妳講麼？

卓：（近乎驚愕地）不，你甚麼話也別說。（靜默一會兒，然後）但是……你可以握住我的手。就是這樣。（鮑里斯拉她的手，他們兩人默默地坐了片刻。靜場。）

送：喂，孩子們，不用再等啦。我們的人應該在吃午飯時回來，可是他們還不見。當然，這是在森林裡作戰，甚麼事都可能發生的。因此我認為有必要派遣偵查員去。高利洛夫，你去吧，你路熟，還有誰跟你……

卓：我！送尼梭夫叔叔，派我去！

送：第二個由你去。（拍鮑里斯的肩）完了。準備吧，孩子們。

（鮑里斯與高利洛夫走進地堡，很快就武裝好走回來。）

送：（對鮑里斯）瞧，小伙子。我看你是有辦法的人。如果有意外發生，你能找着路嗎？

鮑：（興奮地）能找着路。我熟悉森林。按着苔地和樹幹來找路……夜裏，看着星找路。

送：好，祝福你！如果在路上遇見格利布可夫斯基的那群孩子們

，告訴他們：莫斯科援軍給他們帶來的信在我們這兒。

高：好，我們告訴他們。走吧。

鮑：我走啦，卓娜。

卓：（輕輕地、愛撫地）去吧。（鮑里斯與高利洛夫下。）（埋怨地）送尼梭夫叔叔，你為甚麼不派我去呢？我可願意去啦！我知道我甚麼都能幹。

送：若是甚麼都能幹，那幹麼着忙呢？還有那德寇，還有那麼長的戰爭呢，哎呀！呀！

卓：我很早就想過這個……是的，那時候還根本沒有戰爭呢。那時候我小，和祖母住在鄉下。

有一回我到林子裏去，走進了林子最深處，我眯起眼睛，我站在一個地方打旋——完了我就猜：我的家在哪兒啊？於是我就開始在林子裏亂闖起來，心裏想：我是一個戰士，上級命令我把最重要的文件送到一個地方去，周圍全是敵人，我得神不知鬼不覺地走過去，因為同志們的命運握在我手裏啊。

我在密密的林子裡走來走去找尋道路，心蹦蹦地直跳，我又害怕，又喜歡，我跑着，爬着，靜悄悄地走着，後來就看見了村莊，街道，看見了祖母的房屋。我像槍彈一樣地飛過去——哎，一下子就抱住了祖母的脖子。我衣服都扯破了，頭髮蓬亂，臉，腳，手都塗滿了血，人們都笑話我，可是誰都一點不知道，我高興極啦！我

們的人得救了——我按期交上了情報。

送：丫頭，妳真能想，真能編。哨兵：誰？誰在走路？

（人們都一躍而起。）

送：站住！誰在走路？

克拉斯諾夫：（上，背上負着一個人）別吵吵，送尼梭夫，自己人。

送：克拉斯諾夫？這是誰？

克：（疲倦地把背着的人放下，坐在樹幹上）這也是我們格利布可夫斯基的青年。瓦霞·拉扎列夫。受傷了。你們這兒有誰呀？換換繃帶……

送：喂，姑娘們，拿開水來，繃帶！

（卓娜和柯拉娃俯在傷員身上。）

傷員：不……現在用不着換繃帶了。沒好處，就是疼……不用了……（像是失去了知覺。）

克：一直是這樣子：一會兒醒過來，一會兒昏過去。

送：坐在火旁邊烤烤吧。

克：你大概是惦記着自己人吧？不必惦記。事情結果是這樣——這天夜裏有一列火車裝着武器和軍需開進了馬爾克沃。這列車挺多，衛兵也不少，況且馬爾克沃又是個大站，有隊伍守衛，光他們是對付不了的。他們決定請你們去援助。我們在黑山峽那塊兒遇見了你們的弟兄們和司令員，他們打算回來，一聽說情況是這樣子，就又轉回去和我們的隊伍匯合，把我和華西里派來傳達命令給你：全體出動，到馬爾科沃去。

卓：太好啦！

送：等着（加重）啦！

克：可是把他……（以頭示傷員）我們過鐵路的時候，聽見有小火車在跑。我們想，他跑個甚麼，往哪兒跑呢？我們一切都準備妥當了，可是那邊一個德國鬼子，穿得整整齊齊的，在後邊放起槍來，結果就弄得這麼糟。

自然，要是馬上上好紮上繃帶，那……也許，根本不是甚麼不得了的傷。可是那時候沒有，這不就……

送：沒關係……也許，不會怎麼樣的。

（靜場。）

克：你們弟兄們說啦：莫斯科人送來信件了，也許有我們甚麼人的信，給我看看吧。

送：柯拉娃，給他看看那些信件吧。

（柯拉娃走進地堡。）

克：可該準備啦。我們起碼得走十五里路，夜裡，又得走雪——這可跟你到樹林子裡採蘑菇不同啊。

送：我們準備好了。

（柯拉娃上。手裡拿着一摺子信。）

克：可是，莫斯科人怎麼樣啊？莫斯科沒太變麼？「他」炸得挺兇嗎？

柯拉娃：他去了挺多回，可是沒怎麼得手兒轟炸。乍一看哪，還沒甚麼破壞。

（交給克拉斯諾夫信件。）

克：（看信封）信哪，我連收封信的機會也沒有。誰知道我在森林裡的地址呢？從包圍圈裡跑

出來，參加到游擊隊裡。家裡面呢，大概在想：他死啦。可是這麼想我可不大好，我還是一個活人麼。這是甚麼？（注視信封）給他來的。對了，給他的：拉扎列夫·華西里，是……是丹娘·拉扎列夫寄來的。媳婦帶着一個小兒子留在德寇那邊了。他多麼着急來着！也許他媳婦讓人救出來了，在找他哪，可是他……（走近傷員）昏過去了。

柯：讓他躺會兒吧，一會兒就會醒過來的，那他該多麼高興啊！克：我不給他信。卓：爲甚麼？柯：那是怎麼回事？克：他已經因爲難過而變得兇狠和絕望了。他這麼死去會好受一些，若是他現在，在他臨要死的時候知道了……

卓：不。您不應該那麼做。一個人當幸福的時候會更加無所希冀——那時候甚麼他也不覺得可怕了；而以後，當他突然想活的時候，他會找到力量，能够支持得住，他就會活下去……克：已經晚了。送：唔，好像來齊了。把門堵死吧，孩子們！

傷員：（在曠曠中呻吟）伊里亞！（克拉斯諾夫俯在他身上。）聽我說，伊里亞！（他已經是在小聲，無氣力地說着。可以聽出他是很吃力。）我的東西在那兒：你分

給弟兄們吧，把錶給謝略沙那孩子，短皮大衣：噢！（昏迷過去。）

克：可是我們還沒想到他呢，弟兄們，我們怎麼安置他呀？（靜場，噪雜。）

送：（對柯拉娃）妳看是不是把妳留下看他，小矮鼻子，啊？

柯：哎，送尼梭夫叔叔！不，不！您讓我幹甚麼都行！

卓：（立起來）送尼梭夫叔叔，我留下來看他。

送：妳？那好。留下吧，姑娘，我們大概很快就回來。弟兄們，把他抬到地堡裏去吧！

克：不用抬到地堡去。還不如就把他放在這兒，在外邊好一些。妳看着點火。

卓：把他的信給我吧。（克拉斯諾夫遞給他信。）你們走吧，是時候啦。我照看他。祝福你們！（都下。在燃燒着的篝火旁邊只留下兩人：卓和即將死去的人。）

傷：（醒過來）伊里亞，伊里亞呢？我們是在哪兒啊？這兒好像有人來着……他們哪兒去啦？你在哪兒啊，伊里亞？

卓：（俯在他身上）你到地方了。他們都到馬爾克沃去了，伊里亞也去啦，我和你留下了。你好好點了吧，啊？

傷：姑娘……丹娘……丹娘……

卓：我不是丹娘，我是卓娜。

傷：（費力氣地）反正都一樣……丹娘……卓娜……妳是打哪兒來到我們林子裏的？

卓：（把他的頭放在自己膝上）這麼着，妳能好受點。再喝點吧。我是從莫斯科來的，真的。妳知道麼，丹娘：我有一個媳婦和一個瓦留士卡，一個兒子，快開戰的時候，她們到烏克蘭看親戚去了，就在那兒落在德國人手裡啦。

卓：不，不對，沒落在德國人手裏。你看，我從莫斯科帶信來啦，這不就是她給你來的信，丹娘來的，這不是！（把信拿到他眼前，用燈照着。）

傷：（看）是她的筆跡。她活着。她還活在世上！呵，……這就好了。（在聲音裏有着一種不平的安詳。）

卓：來，我給你唸一下吧。

傷：（阻止她）不，妳等等。我還能看得見妳。妳還能聽見我說話……妳告訴弟兄們，別忘了：把我的錶：給謝略沙——一個小伙子……他一定會高興。

卓：（重複）錶——給謝略沙。那皮短大衣：這給李波維赤，他的大衣太瘦，他也是個好小伙子。

傷：皮短大衣——給李波維赤。指南針呢——給克拉斯諾夫，作個紀念。

卓：指南針——給克拉斯諾夫。

傷：謝謝妳，姑娘，我親愛的丹娘……：現在給我唸吧……（他的聲音已經越來越小了。）

卓：（擱開信封，打開信紙）「我親愛的，我的金人兒，我的愛人兒！你還活着，我們又重逢了。我現在甚麼也不怕。既不悲傷，也不孤單。我和瓦留士卡落在吉爾吉斯——別爲我們就心吧：我們生活得很好。瓦留士卡晒黑啦，也長大了。我們的兒子簡直是個大人啦。我很快就要在一個小學裏工作了。我興奮得很，不能再寫下去了。等夜裏我再給你寫，把甚麼事都詳細地寫上，現在我心跳，我竟想妳怎麼用手拿着這塊紙，妳嘴裏反覆唸着這些話，用妳自己的嘴唇念着，你呀，華夏，真正活着哪！我親愛的，永遠親愛的，你有時候這麼叫我——我親愛的幸福……：我不能再寫下去了。你的丹娘。」

（卓靜靜地放下信。傷員一聲也沒響。沉靜。）你聽，她多麼愛你呀？你現在心裏好受吧，是吧？你很想活下去，是不是？現在你會活下去的，是吧？

（突然靜下來，低聲說着）難道又昏過去了？（傾聽）可是那會兒聽得見他喘氣費動，而現在……（傾聽）完全靜下來了……

……：眼睛是涼的，嘴唇是涼的，完全……完啦。（小心地

傷：謝謝妳，姑娘，我親愛的丹娘……：現在給我唸吧……（他的聲音已經越來越小了。）

卓：（擱開信封，打開信紙）「我親愛的，我的金人兒，我的愛人兒！你還活着，我們又重逢了。我現在甚麼也不怕。既不悲傷，也不孤單。我和瓦留士卡落在吉爾吉斯——別爲我們就心吧：我們生活得很好。瓦留士卡晒黑啦，也長大了。我們的兒子簡直是個大人啦。我很快就要在一個小學裏工作了。我興奮得很，不能再寫下去了。等夜裏我再給你寫，把甚麼事都詳細地寫上，現在我心跳，我竟想妳怎麼用手拿着這塊紙，妳嘴裏反覆唸着這些話，用妳自己的嘴唇念着，你呀，華夏，真正活着哪！我親愛的，永遠親愛的，你有時候這麼叫我——我親愛的幸福……：我不能再寫下去了。你的丹娘。」

（卓靜靜地放下信。傷員一聲也沒響。沉靜。）你聽，她多麼愛你呀？你現在心裏好受吧，是吧？你很想活下去，是不是？現在你會活下去的，是吧？

（突然靜下來，低聲說着）難道又昏過去了？（傾聽）可是那會兒聽得見他喘氣費動，而現在……（傾聽）完全靜下來了……

……：眼睛是涼的，嘴唇是涼的，完全……完啦。（小心地

傷：謝謝妳，姑娘，我親愛的丹娘……：現在給我唸吧……（他的聲音已經越來越小了。）

卓：（擱開信封，打開信紙）「我親愛的，我的金人兒，我的愛人兒！你還活着，我們又重逢了。我現在甚麼也不怕。既不悲傷，也不孤單。我和瓦留士卡落在吉爾吉斯——別爲我們就心吧：我們生活得很好。瓦留士卡晒黑啦，也長大了。我們的兒子簡直是個大人啦。我很快就要在一個小學裏工作了。我興奮得很，不能再寫下去了。等夜裏我再給你寫，把甚麼事都詳細地寫上，現在我心跳，我竟想妳怎麼用手拿着這塊紙，妳嘴裏反覆唸着這些話，用妳自己的嘴唇念着，你呀，華夏，真正活着哪！我親愛的，永遠親愛的，你有時候這麼叫我——我親愛的幸福……：我不能再寫下去了。你的丹娘。」

（卓靜靜地放下信。傷員一聲也沒響。沉靜。）你聽，她多麼愛你呀？你現在心裏好受吧，是吧？你很想活下去，是不是？現在你會活下去的，是吧？

（突然靜下來，低聲說着）難道又昏過去了？（傾聽）可是那會兒聽得見他喘氣費動，而現在……（傾聽）完全靜下來了……

……：眼睛是涼的，嘴唇是涼的，完全……完啦。（小心地

傷：謝謝妳，姑娘，我親愛的丹娘……：現在給我唸吧……（他的聲音已經越來越小了。）

卓：（擱開信封，打開信紙）「我親愛的，我的金人兒，我的愛人兒！你還活着，我們又重逢了。我現在甚麼也不怕。既不悲傷，也不孤單。我和瓦留士卡落在吉爾吉斯——別爲我們就心吧：我們生活得很好。瓦留士卡晒黑啦，也長大了。我們的兒子簡直是個大人啦。我很快就要在一個小學裏工作了。我興奮得很，不能再寫下去了。等夜裏我再給你寫，把甚麼事都詳細地寫上，現在我心跳，我竟想妳怎麼用手拿着這塊紙，妳嘴裏反覆唸着這些話，用妳自己的嘴唇念着，你呀，華夏，真正活着哪！我親愛的，永遠親愛的，你有時候這麼叫我——我親愛的幸福……：我不能再寫下去了。你的丹娘。」

（卓靜靜地放下信。傷員一聲也沒響。沉靜。）你聽，她多麼愛你呀？你現在心裏好受吧，是吧？你很想活下去，是不是？現在你會活下去的，是吧？

（突然靜下來，低聲說着）難道又昏過去了？（傾聽）可是那會兒聽得見他喘氣費動，而現在……（傾聽）完全靜下來了……

把他頭放在地上。)

(靜場，篝火熄滅。)我一個人幹甚麼呢？是不是追他們去呢？可是又不認識路。多黑呀！我怕，怕。媽媽，若是妳知道的話……(哭泣)

(靜場。)

(卓姬靜下來，然後抬起頭來，環顧四周，傾聽，讀起詩來，最初低聲讀，然後聲音大起來，站起身來，挺胸而立。)

萬籟俱靜。只有夜，松柏和寒風。

連星兒都沒有出來，月兒也不放光明。

沒有人來幫助我，我一個人孤零零，

沒有人回答我，我一個人孤零零。

死，寒冷，寂靜。萬籟俱靜。

他再看不見，聽不見，他即將凍硬。

但是在那遙遠的地方，在愛他的人中間他還和活人一樣。

在這莫斯科近郊死去的人

將被千萬人懷念。

如果活着的人不把你遺忘

那麼在死後你也仍然活在世上。

勇敢地活下去吧，

要讓愛你的人記憶着你，要讓人們永遠愛着你，

要讓人們稱讚你的榮譽！那時你將無所畏懼。

宇宙啊，你騷鬧起來吧！老松樹啊，你在茫茫子夜

中咆哮起來吧！我完成了任務，

我正確地選擇了一條走向勝利的道路。

我們是大無畏的戰士，我們屹立在敵人的路上，

千百萬活着的人會珍惜我們的生命，

那我們又何必去顧慮甚麼死亡。

(鮑里斯從林子中走出來。)

鮑：哨兵！怎麼沒有哨兵呢？誰站在火旁邊？

卓：(向他撲去)鮑里斯！你是你！是你來了？鮑里斯！

鮑：卓姬！得把大家伙兒叫醒。妳知道……

卓：發生甚麼事啦？

鮑：(急說)當我和高利洛夫分手的時候，我遇見了兩個農民。他們告訴我……克里布果夫斯基的部隊準備進攻馬爾克沃車站，可是叫德寇知道了；他們想把部隊包圍起來，消滅掉。現在他們有很多兵力。得想個辦法才行。把迭尼梭夫叫醒吧！

(向地堡跑去)

卓：那兒一個人也沒有。

鮑：怎麼？

卓：都開走了。

鮑：開到哪兒去啦？

卓：去和格里布果夫斯基的部隊匯合去啦。

(靜場。)

鮑：走了很久了嗎？

卓：大概是一個鐘頭以前。也許還多點。

鮑：我們已經來不及跑到馬爾克沃車站了，還有十五公里。怎麼辦呢？他們要落到陷坑裏，都要犧牲掉的。(卓姬默不作聲。)

只有妳和我知道，只有我們還能想些辦法！可是怎麼辦，怎麼辦呢？

(二人默然相對。)

卓：你知道他們從哪邊包圍麼？

鮑：一部份是從比特利切夫出發，離這兒六公里，另一部份從布洛塔梭夫出發，離這兒九公里。他們要在黎明時候出動。

卓：我明白了，他們等我們隊伍開始戰鬥的時候來包圍，好使我們無法突圍。我懂得了。這就是說，在他們隊伍出發以前，在比特利切夫和布洛塔梭夫必須發生點事兒，好把他們吸引住，使他們想到我們部隊的計劃改變了，我們的隊伍沒全開到馬爾克沃去。

鮑：但是這得怎麼辦呢？

卓：得想法牽制。放火，爆炸……

鮑：是的。這是唯一能夠做到的事，我們要這麼做。

鮑：卓姬；妳：對了！這一着能把我們的人救出來。

卓：你去把炸藥、洋火，凡是我們需要的東西都拿兩份來，完了我們就走。(鮑里斯進入地堡。)

鮑：最困難的事……但是這一點也不可怕……

卓：最困難的事……但是這一點也不可怕……

鮑：(返回)都準備好了。走吧，卓姬！

卓：走吧！

鮑：妳到比特利切夫去，我走遠點，到布洛塔梭夫去。在比特利切夫近郊，有德國人的馬廄，先把這些馬廄燒掉，然後……

卓：看情況。如果妳能在這一天之內和當天夜裡在這個村子的各個地方放上幾把火，那就好了，這麼着可以使德寇張惶失措的。呸，卓姬，到比特利切夫去，往右走，往布洛塔梭夫去，是往左走。妳得走十五分鐘到二十分鐘，我得走一個多鐘頭。我們對對錶吧。

卓：差一刻四點。

鮑：妳走到村子邊上的時候，坐一坐，等到四點五十分。在這十五分鐘裏，妳走到馬廄，在整五點鐘的時候……

卓：整五點鐘。

鮑：妳別生氣，我還得告訴妳：放小心點。

卓：妳放心好啦！

鮑：我送妳幾步吧。

卓：不，不用。你去吧。說話小點聲，鮑里斯。



看

張敬同志：

承你來問，我們不大了解你的具體情況，祇能依據解放區的婚姻原則（自願自主、男女平等、一夫一妻），簡答如下：

一、既然結婚是自願自主，那麼離婚當然也須自願自主，合於男女平等的原則，任何人都不能包辦代替，無權干涉。

二、如果先前的妻子還沒有離婚，就不能與別人結婚，否則就是違反一夫一妻制的原則。

三、離婚辦法很簡單，只要男女雙方同意（不是脅從），寫一個離婚據，到區或鄉政府登記一下就可以了。

以上只供參考。

北平華大孫敬之同志：

關於最新的「東北行政區劃地圖」，現在尚未印出；請先參閱四月二十二日東北日報第一版東北行政委員會於四月二十一日發佈的建民字第十五號命令及「東北行政區劃圖」。

• 編者 • 5.3.

第十一卷第三期
總號第六三期
瀋陽市馬路灣
編輯 知識雜誌社
印刷 東北日報印刷廠
發行 瀋陽市馬路灣
出版 元年五月一日
本期定價一萬六千元

鮑：可是不管怎麼樣，妳還是有點膽怯，卓姬。

卓：不，我簡直把這都忘啦。

鮑：卓姬，嗷，允許我……

卓：不，別在這會兒……

鮑：（直率地）可是反正我還要想這樣件事，反正我還要記住這件事，不管我在哪兒，不管我做什麼事。

卓：嗷，若是那樣，那麼……那麼這就是幸福。

鮑：是的，這是幸福。這是我的幸福，而妳呢？這也是妳的幸福麼？

卓：（輕聲）現在不要談這個吧。會這樣的，一定會這樣的，但這是以後，等我們把事情都做完了以後。不過事情一定還有挺多，因此還需要很多力量。

鮑：我們有足够的力量。

卓：是的。

鮑：嗷……再見吧。

卓：別了。

鮑：哎，瞧妳這個討厭的習慣，總

是不說「再見」，說「別了」。

卓：嗷，那有什麼，不過是個習慣而已。

鮑：嗷，再見。

卓：再見。

（二人握手，鮑里斯下。燈光漸暗數秒。）

萬籟俱靜，啊，一切都像死一樣地沈靜！

樹枝兒低頭不語，風兒啊也默默無聲。

好像這世界上只剩下我一個人。

我還有十五分鐘。

十五分鐘不短哪——不，要抓緊這十五分鐘。

要燒着馬棚，讓德寇的戰馬在火中嘶鳴，

要引起一片混亂和騷動。

我自己一個人。啊，周圍是死一樣地沈靜！

只有老松樹在搖頭訴說它的苦痛。

多麼靜啊，只要你傾耳細聽，

就會聽見戰爭在全國的士地上滾動。

瞧，這就是我從未見過的英雄城，

列寧格勒啊，我決不讓任何敵人侵佔你，

我聽見了你隆隆的炮聲。

克倫什塔啊，我聽見你在低聲鳴唱，

瑪拉霍夫在用大炮回答敵人的進攻。

塞瓦斯托波爾啊，我看見你在熊熊火燄中，

火光照亮了狂濤駭浪，

戰艦向你的懷中飛奔。

我還沒見過你呢，英勇的塞瓦斯托波爾城。

塞瓦斯托波爾啊，我要遵照命令：

焚燬敵人的馬棚，把倉庫燒得乾乾淨淨！

塞瓦斯托波爾啊，我明天就去幫助你，

我靈活機動，碰不上敵人的眼睛！

妳不會碰見敵人的眼睛？

可是如果萬一……

那時可怎麼辦？怎麼辦？

妳是否已有了充分的準備？

啊，寂靜啊，寂靜籠罩着世界。

在這寂靜的子夜裏，隱蔽着多少人世的悲痛……

親愛的人們，我願意幫助你們，

下命令吧，同志們，

我堅強有力，我決心似鐵！

跟隨着人民解放大軍過長江 同學們踴躍參加南下工作團

· 天津南開中學參加南下的同學們 ·



↑ 同學們開籌備會議



↑ 女同學熱烈報名參加(南開女中)



↑ 準備考試



← 去團工作到搬



↑ 考試之一角

進軍江南 立人詞曲

1 | 1 — | 5 . 3 | 1 3 | 5 0 3 | 3 — | 2 . 1 | 6 6 3 | 2 0 | 1 . 1 |

向江南進軍向江南進軍爲了
鋼鐵部隊長勝軍渡過。長江解放南京百萬

6 6 | 1 6 5 | 3 6 5 | 1 . 1 | 2 2 | 1 . 1 1 6 | 5 6 | 2 2 2 |

挽救苦難的同胞爲了實現八項和平條件爲了將
大軍前進無阻浩浩蕩蕩一直奔向江南奔向

3 2 | 3 2 2 1 6 | 5 — | 3 — | 1 . 1 | 2 2 | 3 3 3 2 | 1 — |

革命進行到底嘿！必須堅決進軍江
廣州奔向台灣嘿！一定戰到全國的勝利

1 . 1 1 6 | 1 . 6 | 5 . 5 5 6 | 5 0 | 1 2 3 | 6 5 | 6 6 5 1 1 |

消滅蔣介石和平要實現人民的軍隊堅決的執行
反動派的統治宣告滅亡人民的軍隊堅決的執行

2 2 1 | 2 3 2 | 3 — | 2 0 | 2 1 6 | 5 6 3 | 3 0 5 0 | 6 0 5 0 |

人民的意志回答人民的呼喊勝利奔向
前進的命令消滅抵抗的敵人解放全國

2 . 3 | 1 — | 1 . 1 1 1 | 1 . 2 6 0 | 5 . 5 5 5 | 5 . 6 3 0 | 1 2 3 |

江南嚴懲戰爭罪犯嚴懲戰爭罪犯把人民
老百姓活捉蔣介石活捉蔣介石把人民

5 6 5 | 3 — | 2 — | 1 5 | 2 1 . | 1 — ||

解放的大旗插遍江南
解放的大旗插遍江南

經東北郵政管理局登記認爲新聞紙類